



LE FLORIDIEN

SOUTH FLORIDA'S MOST READ HAITIAN NEWSPAPER

FREE
Thanks to our
ADVERTISERS
Please support
Them!

April 16 - 30, 2014 | VOL. 14 No. 313

www.lefloridien.com

PHONE: 305-610-7481

North Miami Elections 2015: Teacher Carline ready to challenge longtime incumbent Steril for District 4 seat

(LE FLORIDIEN) - It's only April 2014, but at least one candidate has already expressed interest in running for a seat in next year's North Miami election. The mayoral and two council seats will be vacated in May 2015. Well-known activist and educator Carline Paul, aka Teacher Carline, confirmed Tuesday she will throw her hat in the ring.

"You know, I definitely plan to run for a council seat in North Miami," she told a reporter from Le Floridien as she was being honored at the Second Annual Women International Month Award Ceremony organized by the General Consul of Haiti in Miami on March 27, 2014, at Miramar Cultural Center Artspark.

Asked to specify the seat she intends to run for, Paul answered: "The residents of District 4 deserve a real representa-

tive in the council. They need fresh blood to represent them. Someone who really cares about their problems, and is ready to fight on their behalf to bring solutions. Yes, it is time for a change to move the city on to a brighter future." Paul promises to stand up for the families of western North Miami and the business owners of the northwest 7th Avenue corridor.

"I always have the community best interests at heart. My brothers and sisters know my style of service based on people and issues," she said.

The longtime activist will be making her first run for public office to earn a four-year seat on the City Council, which is her goal.

"In next year's elections, the citizens of the District 4, will have a choice to make that will greatly change the



Carline Paul, aka Teacher Carline

direction of the city of North Miami. The first thing I would do is to make sure the kids in District 4 have some good programs to help them move forward academically, and keep them out of trouble after school. When we move families forward, we move the city forward," she said.

CONTINUED ON PAGE 5

**Report Finds
Faults in US
Housing Effort
in Haiti**

PAGE 2

**Man suspected
of raping girl,
12, fled to Haiti,
police say**

PAGE 4

**Children of
Haitian descent
in Dominican
Republic being
barred from
school, forced
into labor**

PAGE 5



Gama Droville, 13

13-year-old Haitian boy survived being shot in the eye by staying calm

The 13-year-old Haitian boy hit in the right eye by a stray bullet waiting for a Brooklyn bus, at the corner of Flatbush Avenue and Beverley Road, New York, says he managed to keep his wits as everyone else around him panicked.

"I just stayed calm," Gama Droville told the Daily News in an exclusive interview from his hospital bed Wednesday, recalling the moments after he was shot in the face. "The lord is with me" - that's all I said. And it helped me to stay

calm!"

Gama was on a shopping expedition with his aunt Monday (April 14) when bullets flew on the busy corner of Flatbush Ave. and Beverley Rd. just before noon.

See PAGE 6

**Cérémonie
d'au revoir au
Consul Général
François
Guillaume II**

PAGE 11

**System Band
bientôt
de retour sur
scène**

PAGE 13

**Madame
Gougousse
2014 : Les play-
offs débutent
dimanche !**

PAGE 15

**Mason Plumlee
: « Miami plus
facile à battre
qu'Indiana »**

PAGE 15

Rencontre avec Rolls "Roro" Lainé de Djakout #1



Rolls "Roro" Lainé, batteur et porte-parole de Djakout #1

Près de quatre ans après la sortie du premier album studio du groupe Djakout #1 (formé en majorité de musiciens transfuges de Djakout Mizik), le personnel musical s'active actuellement à peaufiner un nouvel album chez Best Quality Sound Studio de l'ingénieur Ti Régi, à Hallandale. Réputée pour être la formation musicale qui joue le compas à la vitesse la plus élevée, Djakout #1 est quasiment absent dans les clubs sud-floridiens depuis un certain temps. Pour plusieurs observateurs, ce groupe a connu une baisse considérable. Nous avons rencontré le batteur et porte-

parole, Rolls "Roro" Lainé, un type exceptionnel qui nous parle un peu du processus de création de cet album, avec entrain et bonne humeur. Bonne lecture à tous !

Comment se porte le groupe Djakout #1 ?

Roro : Le groupe se porte bien. Les musiciens sont en pleine forme. Comme vous voyez, nous sommes ici (Best Quality Sound Studio de l'ingénieur Ti Régi) entrain de travailler sur notre nouvel album à paraître très bientôt.

suite à la page 8

A Small Tablet Company Brings High-Tech Hopes To Haiti

by Peter Granitz

Haiti has struggled to rebuild since a devastating earthquake more than four years ago. Most of the population lives on less than \$2 a day, and there are few open for the millions of unemployed.

But there's a bright spot: The Western Hemisphere's poorest country is getting into the high-tech race thanks to , a Port-au-Prince-based company that makes Android tablets.

"Last month we [produced] 2,500. This month, as soon as we get components, we're now going to have a run rate of about 3,000-3,500," says Maarten Boute, Surtab's CEO. "So we're gradually ramping up."

Before the tablet business, the Belgian-born and Kenyan-raised Boute headed up Haiti's largest, Digicel. He says the combination of a booming population and the country's decent 3G network make Haiti a prime market.

"It wouldn't make sense in the smaller Caribbean islands, where your local market is not that big and where your diaspora is not that big either. One of our key next growth factors is that we'll start exporting from Haiti, fulfilled ... directly in Haiti ... to the diaspora," Boute says. "A lot of demand has come from there because people want to show that, 'Hey, Haiti can do this.'"

Boute says Surtab, founded last year, won't make a dent in the global tablet industry. He's honing in on the developing world. One of his first orders was for 600 tablets for a Kenyan law school. About 90 percent of Surtab's sales have been in Haiti thus far.

Smartphones do exist in Haiti, but you're much more likely to see a stripped-down mobile unit on the street. Tablets exist here, too, though they're prohibitively expensive.

Surtab offers three models: a low-level Wi-Fi version that retails for about \$85. A step above is a 3G model that Boute likens to an iPad Mini in both look and function. It retails for about \$150, and it's been the best seller. At the top of the chain is a 3G model with an HD screen, which sells for about \$285.

The initial investment in the company was bolstered by a \$200,000 grant from the U.S. government. And the Haitian government gave the company a five-year reprieve from duty .

Despite the sweeteners, Boute says operating in Haiti still has its setbacks. There are slowdowns at the port, for example — a problem because the company imports its components from Asia.

"There can be times [things] get stuck for three or four days because a system goes down or a person isn't there to sign a document," Boute says.

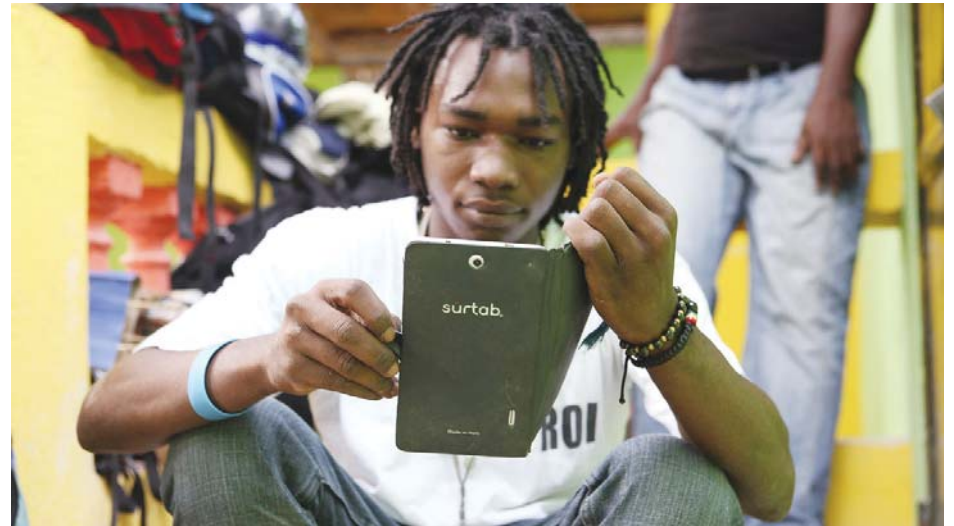
Haiti once had a thriving assembly sector, says economist Kesner Pharel. In fact, Haitians sewed official MLB baseballs for Rawlings, but the company pulled out because of political instability. Pharel says Surtab won't create a tech boom, but still, he's excited about diversifying exports beyond garments.

Haiti's annual exports total about \$800 million, while imports top \$3 billion, he says.

Pharel says Haiti needs more jobs



Workers assemble Android-based tablets from imported components at the Surtab factory in the Sonapi Industrial Park of Port-au-Prince. Photo by Marie Arago/Reuters/Landov



Haitian artist Richard Josue uses a Surtab tablet. Photo by Marie Arago/Reuters/Landov

like the ones at Surtab to grow a middle class. With weekly competitive bonuses, the company pays between \$10 and \$15 a day, two to three times the minimum wage.

At Surtab's assembly facility at a warehouse near the Port-au-Prince airport, there are no assembly lines; each person is responsible for the assembly from start to finish. Workers wear white nylon jumpsuits over their clothes to prevent dust from getting into the air.

Senecharles Mardy is using what looks like a Dremel tool to heat and remove a cracked screen. She hadn't even heard of tablets before she

heard about the company. Now she owns one of the devices, purchased with an employee discount. In a way, she's become an ad hoc sales associate, answering all the questions of curious friends.

"They ask me about the tablet — what it is and where I got it. I tell them where I'm working, and they say they'd like to have one, too," Mardy says.

Online orders are now being fulfilled in Haiti. Boute says his long-term goal is a 50/50 split between exports and local sales.

Source: npr.org

Report Finds Faults in US Housing Effort in Haiti

By TRENTON DANIEL
Associated Press

An effort by Washington to build housing for Haitians in the aftermath of the 2010 earthquake has fallen short and exceeded costs, a U.S. government report said Tuesday.

The audit by the Office of the Inspector General for the U.S. Agency for International Development said the project to build 4,000 houses outside Haiti's capital resulted in the construction of only 816.

The U.S. plan also sought to provide "home sites" on which others would pay for the construction of houses. This, too, fell short, with USAID completing engi-

neering and design services for only 2,300 home sites out of a projected 11,000.

The project was part of a broader effort to develop infrastructure and build homes on four settlements outside Port-au-Prince to alleviate overcrowding in the capital, a metropolitan area of 3 million people.

The audit is the latest by the U.S. government that has criticized efforts to provide housing or shelter for Haitians since the quake, which killed tens of thousands of people and destroyed about 105,000 homes.

At one time, as many as 1.5 million people lived in impromptu settlements in an around the capital following

the disaster. But that number has since fallen to 137,500, the decline largely attributed to rental subsidies.

To compensate for the shortfall in the U.S. project, USAID increased funding from \$55 million to \$90 million and extended the completion date to October 2014, the audit said. But as of July 2013 the mission had approved construction contracts for only 906 houses and issued no contracts for providing basic services and infrastructure to the home sites. Current contracts provide only engineering services at 6,220 home sites.

Delays in construction were blamed on land tenure disputes, design changes, protests and an emphasis on using local labor and prod-



Houses project in Croix-des-Bouquets, Haiti.

ucts.

USAID's mission director in Haiti, John Groarke, said the agency's efforts to house Haitians were "succeeding despite the many challenges of working in Haiti." More than 328,000 people have benefited from USAID housing support since the quake, he said.

The agency will now try to

build homes through the use of mortgages, Groarke said.

Two USAID audits published last year documented similar shortcomings.

USAID said such audits are a "welcome standard practice" for its programs worldwide and they help improve performance.

Four Years Later The heartbreaking failure of Haiti's recovery



Ben Fountain

in Haiti, I walked around vibrating like a skeletal tuning fork.

I returned this past January, shortly after the fourth anniversary of the earthquake that killed more than 200,000 people and left another million and a half homeless. The day after my arrival, I was walking down a dusty, noisy street near the center of town and passed a rough-hewn cinderblock church, a cavernous space with crude turrets at the corners and iron bars across the windows. Inside, a choir composed of what must have been visiting angels was singing a Bach cantata, the angels hidden behind the walls and bars of the church but their song floating into the street like a break in the battle, a cool cloth laid over a fevered brow. And that's how Haiti breaks your heart, with these hits of grace and beauty constantly sailing out of the wreckage.

About that wreckage—mounds of rubble are still everywhere, only now they have eight-foot trees growing out of them. Remember all the grand plans for “building back better”? For remaking the dystopian sprawl of Port-au-Prince? Not happening, though a drive of any distance through the capital reveals nerve-jangling volumes of heavy construction. Around the central plaza known as Champ de Mars, where virtually every government building collapsed in the quake, bright red fences seal off huge swaths of land where the new ministries are going up. One morning a Haitian friend drove me through the area, intoning the name of each future building we passed. Justice Ministry. Interior Ministry. Parliament building. So many new state buildings in a country where the state has been an abiding disaster.

My first night back, I went to see my friend Gary, an ex-pat American who has lived in Haiti for more than 20 years. We sat on his cracked terrace, much reduced by the quake, when a chunk of it went tumbling onto the school below. Gary couldn't stop coughing, either a side effect of his cheap blood pressure meds or his lungs reacting to all the dust in the air. From the terrace, we could see Corail glimmering in the foothills 20 miles away, a slab of brilliant white light that seemed to float in the darkness like a vast flying carpet. Before the quake, Corail didn't exist; now it's a city of some 100,000 souls, virtually all of them resettled from the camps. Tonight, random flames bloomed out of the darkness above and around Corail, shards of hot flickering orange that flared for a minute, then faded out. A striking visual for a jet-lagged visitor on the lookout for signs and portents.

It's the farmers, Gary said. They're burning off the stubble from last season's crop. That old way, I wondered, was it the problem or the solution? To me they were beautiful, those fires, vaguely menacing, but the next morning the mountains sat there looking as bland and innocent as a businessman after a night of S&M. I went to see my friend

Nicole, one of the lawyers pursuing Jean-Claude “Baby Doc” Duvalier, Haiti's former dictator, for looting the state, crimes against humanity, and various other sovereign legacies. The case was coming, she said. Slowly. It was a miracle they'd gotten this far. Meanwhile, Baby Doc's son has a post in the administration of President Michel Martelly, and Martelly himself, who has yet to hold the parliamentary elections that were supposed to happen two years ago, is sometimes photographed in the company of his protégé's father.

Down at the rambling gingerbread pile known as the Hotel Oloffson, I ran into my friend Georges, a Haitian physician who has lately become a leading voice for the reinstatement of the Haitian military, demobilized by former President Jean-Bertrand Aristide in 1995. With its proud tradition of human rights abuses, and its role in countless coups, the return of the military seems to me and millions of others like a really bad idea. Why, Georges, why? He handed me his Très Confidentiel memo making the case, but wouldn't let me turn past the cover page. Instead I got a lecture. Haiti needs the military to: one, defend the country's borders; two, thwart organized crime and popular insurrection; and three, secure the country from terrorist organizations such as Al Qaeda, so that the United States won't blow us to smithereens because an attack was launched from here.

I saw a bumper sticker in English, WE ALL LIVE DOWNSTREAM. By then I'd developed a nasty cough, my respiratory filter backing up under the onslaught of airborne dirt and gunk. This was literally Haiti I was breathing, its actual soil taking flight after decades of deforestation and drought. I wheezed. I blew black snot out my nose. I began noticing the many billboards for sinus and headache medicines.

My friend Doc, an ophthalmologist, was contemplating another run for the Senate, aiming to win the seat that was stolen from him back in 2006. Doc is brilliant—practices medicine, speaks seven languages, and writes insightful, non-pissy art criticism. In conversation, a typical sentence from Doc might begin, “It was immediately after the First Punic War, no, excuse me, it was the Second Punic War ...” When he was mentioned as a potential candidate several years ago, bad people started calling his cell. Don't even think about it, Doc. We know where you live, Doc. What about your wife and kids, Doc, aren't you worried about them?

“Doc,” I said, “you need a break.” Along with a few other friends we spent two days in Jacmel, an old port town on the southern coast. We hung out. We talked. Worse things than chaos can happen to a country, said Doc. Being helpless, that's worse. Being a totally destitute nation where powerful countries can experiment with their drugs, send their medical students to practice surgery, use children for sex or anything else. And every few years they hold elections where the president and députés are elected to do nothing, just for show. That's what I fear, helplessness.

Floating on my back in Cyvadier Bay one morning, I was nearly rocked to sleep by the swell's rise and fall. Through half-lidded eyes I watched egrets nesting in the palms, and tiger-striped butterflies crossing the sky in front of my face. Jacmel might be the gentlest, most prosperous place in Haiti, but even here you see the country's terrible wear and tear, the old buildings in various states of collapse, the mountains turning gray as the topsoil washes away. On bad days, I think

Haiti might be a sinking ship, too far gone, too used up to save. As with any sinking ship, the goal then is to get as many people off as possible before the thing goes down.

And if it does go down? Then we will have lost what is arguably the most revolutionary culture in history. Back in Port-au-Prince, I went to visit André Eugène, one of the sculptors of the Atis Rezistans collective whose lakou, his compound, sits amid a warren of sheet metal and cinderblock shacks off of Grande Rue. This is, by any measure, a hard neighborhood, smack in the crapped-out heart of Port-au-Prince, and it's here, sandwiched between an outdoor welding enterprise and a guy selling tires, that one finds the entrance to the Sistine Chapel of the New World, or at least the late-capitalist, post-industrial proletarian version.

Eugène met us at the doorway to his lakou, a tall, round-bellied man with a pleasant moon face. From the hut at the back came the sound of a man singing, his thin voice accompanied by a single drum.

“Oh yeah,” Eugène gestured that way, “we're doing a little ceremony. I'm going to the consulate tomorrow to renew my visa. I don't expect any problem, but we do a little ceremony just in case.”

A hundred years ago, Marcel Duchamp gave us a new kind of art with his ready-mades: art as appliance, gadget, plumbing fixture, the mass-produced thing randomly plucked off the assembly line. The Atis Rezistans give us the flip side of the ready-made, after it's been used up and dumped here at the ass-end of the world. Call it the already-destroyed, the ruined thing resurrected to speak all the singular, morbid truths of its earthly career.

We fanned out to goggle at Eugène's surreal coherencies of scrap metal, carved wood, computer and cell phone parts, hardware, human bones, paint, glass, plastic, and animal remains, random junk repurposed in theopomorphic form. How to describe the stuff? How about this: the pantheon of the vodou gods, the lwa, transported to the world of Mad Max, nimbly adapting to post-apocalyptic circumstance. Or this: Goya on acid and in 3-D, with distortion, satire, vulgarity, and violence, every item an affront to the ruling order. It's not the Rezistans for nothing, and their work has a spiritual engine that dropped out of the rest of Western art several hundred years ago. No wonder Warhol latched onto Jean-Michel Basquiat; he wanted some of that heat, but when you go where you go in Haiti, when you see what you see, you start to think Basquiat was neither more nor less than a medium-good Haitian artist feeling his way toward the real.

Chickens pecked at the concrete floor. Neighborhood kids followed us around. The little vodou ceremony slotted easily into this dailiness, even when Eugène received, courtesy of the lwa, tangible evidence that his U.S. visa would be renewed. We left at dusk, and later that night drove past the headquarters of Digicel, Haiti's dominant cell-phone company owned by an Irish mogul. Already the biggest structure in Haiti, the Digicel building was undergoing a major expansion. Time, apparently, was of the essence; I saw something I'd never seen in Haiti, construction crews working the night shift under piers of spotlights, their labors revealed in a flood of brilliant, bleached-bone white.

Ben Fountain is the author of the novel Billy Lynn's Long Halftime Walk.

Amnesty: Haiti human rights activist threatened

By Associated Press

PORT-AU-PRINCE, Haiti — A leading human rights activist in Haiti has been threatened for his work, Amnesty International said Tuesday, marking the latest documented case of attacks or threats against watchdog groups in the Caribbean nation.

Pierre Esperance received a menacing letter at his organization's office in the Haitian capital earlier this month, along with a bullet, according to a statement from Amnesty.

The letter accused Esperance, executive director of the National Human Rights Defense Network, of publishing false reports aimed at destabilizing President Michel Martelly's government.

It also mentioned an earlier attack on Esperance when he survived bullet wounds to the shoulder and knee while driving his car.

"In 99 we missed you, this time you won't escape it, stop speaking," the letter said, according to Amnesty.

A complaint was lodged with the public prosecutor, and judicial police are believed to have opened an investigation, Amnesty said.

Esperance and his group have been actively publishing reports that range from the government's alleged ties to drug traffickers to the sluggish case involving Jean-Claude "Baby Doc" Duvalier, the former dictator who faces charges on human rights abuses and embezzlement.

The alleged threat against Esperance is the latest aimed at Haiti's human rights advocates over recent months.

"Those who denounce corruption and



Pierre Esperance, executive director of the National Human Rights Defense Network.

impunity can be victims at any time," Esperance said by telephone.

Some attorneys have reported being followed or receiving menacing phone messages. One lawyer working on a corruption case was locked up overnight by police who said he was detained on unrelated charges.

In February, an activist and his wife were gunned down in Port-au-Prince, and his colleagues said the slaying was for his work. The case is still under investigation. Martelly's administration has repeatedly said it won't tolerate corruption.

Frustration with the government boiled over into the streets Tuesday when about a thousand people demonstrated in the capital to call for the departure of Martelly for alleged corruption and waste. Young men burned tires and debris along the route.

The demonstration culminated near the grounds of the National Palace in Port-au-Prince, when police fired tear gas canisters and rifles in the air to disperse the crowd. Protesters retaliated by throwing rocks.

Man suspected of raping girl, 12, fled to Haiti, police say

By Henry Fitzgerald, Sun Sentinel

Edwige Dupervil raped his 12-year-old neighbor, then hopped on a flight to Haiti weeks later when he realized police were on his trail, according to Delray Beach Police.

Police said at about 8 p.m. on Oct. 19, the girl had gone to visit a friend near her duplex in the 20 block of Southwest Sixth Avenue. While she was walking home, Dupervil, 25, who lived next door, grabbed the girl and raped her.

On Nov. 11, police were called to the duplex to investigate the incident. When it was determined the girl had been sexually assaulted, investigators tied to track down Dupervil.

However, investigators learned that Dupervil had bought a one-way ticket to Port-au-Prince, Haiti on the night of Nov. 11, and flew out of Fort Lauderdale-Hollywood International



Delray Beach police arrested Edwige Dupervil, 25, on suspicion that he raped a 12-year-old girl. (The Palm Beach County Sheriff's Office / April 7, 2014)

Airport on Nov. 12.

Dupervil was arrested and brought back to the U.S. where he was charged with lewd and lascivious battery on a victim under 16. He was booked into the Palm Beach County Jail on April 4, where he remains in lieu of \$100,000 bail.

2 Haitian men charged in US Virgin Islands with conspiracy to smuggle migrants into the US

KINGSTON, Jamaica — Two Haitian nationals have been arrested in the U.S. Virgin Islands after being indicted on charges of conspiracy to smuggle migrants into the U.S.

The U.S. Justice Department alleged Monday (April 14) that the two suspects conspired with others to

smuggle mostly Haitian migrants to the U.S. island of St. John in 2010.

The attempt ended tragically when a boat carrying 33 migrants smashed into a reef while trying to evade authorities. At least four children and four adults died. Most of the passengers on the ves-

sel were Haitians seeking a better life.

The two Haitian men were allegedly waiting for the boat in St. John and communicating with their co-conspirators by phone.

U.S. Attorney Ronald Sharpe says a grand jury returned a 10-count indictment against the men Friday.

Bruce L. Glaskin, Atty

IMMIGRATION LAW

Fort Lauderdale Since 1972



- Removal - Deportation
- Consulate Processing
- Naturalization - Citizenship
- TPS - Asylum - Green Cards
- Work Permits - Family Petitions
- Deferred Action for Childhood Arrivals

Nou Pale Kreyòl

Free Consultation

150 S. University Drive - Plantation, Florida 33324
(954) 473-8087 | www.Glaskinlaw.com



Dr. Henry Sanon



PARTNERS
IN
Health

better health using breakthrough technology



Massage Therapy / Rehabilitation

- Neck Pain
- Back Pain
- Bed Wetting
- Slipped Disc
- Auto Accidents

Have Back pain?



Like lifting a heavy rock off your toe, our practice members often report a pleasant sense of release directly following their adjustments.

Phone: 305-758-7979

9730 NE 2nd Ave N.E. 2nd Ave Miami Shores, FL 33161

Open Monday through Friday
from 8:00 a.m. until 6:00 pm

LE FLORIDIEN

Founded 2001

All materials contained herein may be reproduced in whole or in part only by permission of the publisher. All copyrights reserved.

Member of the Florida Press Association

DESSALINES FERDINAND, Editor/Publisher
JUDITH DAOUT, Associate Publisher | ENGLISH EDITOR, Gerald Heley
Distribution Manager: Leon Jean

Haiti Correspondent: Wilson Ferdinand

Contributors: Patricia Elizée - Jude Etienne - Hudes Desrameaux

EXECUTIVE OFFICES: 11626 NE 2nd Ave Miami, FL. 33161

For display advertising call (305) 610.7481 • Fax (305) 757-6769 • Website: http://www.lefloridien.com

E-mail contacts: info@lefloridien.com, publisher@lefloridien.com, sales@lefloridien.com

LE FLORIDIEN is published twice each month, on the 1st and 16th days of the month, by Le Floridien, Inc.

Children of Haitian descent in Dominican Republic being barred from school, forced into labor: report

A new report analyzed the impact of 2013 court ruling that could let the government retroactively strip citizenship from people of Haitian descent born in the Dominican Republic. Researchers say families with school-aged children are being turned away or harassed, leading some children to drop out of school while others are forced into underage labor.

The Associated Press

Children of Haitian descent born in the Dominican Republic are increasingly being barred from attending school following a court ruling that could lead to tens of thousands of people being stripped of their citizenship, according to a report released Friday.

Dozens of families with school-age children say they are being turned away or harassed due to arbitrary interpretations of the court ruling and Dominican laws, according to researchers at the Human Rights Institute at Georgetown University Law Center who compiled the report.

As a result, some children drop out of school or lose scholarships while others are forced into underage labor, said Kimberly Fetsick, one of the report's authors.

"Children are being harmed, and their human rights are being violated," she said. "Action must be taken to protect these children."

The report analyzed one of the impacts of a September 2013 court ruling that could let the government retroactively strip citizenship mostly from people of Haitian descent born in the Dominican Republic. Human rights groups have said roughly 200,000 people could be affected, while the government put the number at 13,000 people.

Those of Haitian ancestry are increasingly being denied basic identification documents or have had those documents seized by government officials despite having been born in the Dominican Republic, leading to limited access to education, the report found. The Dominican constitution grants everyone a right to education, including children without documentation, but many school officials are requiring proof of Dominican citizenship upon enrollment or prior to national exams.

"Much of a child's fate may depend on the kindness of individual teachers and school administrators who are willing to overlook missing documents or actively help children obtain them," the report stated.

An estimated 48,000 children who lack identification documents are enrolled in primary school, according to 2011-2012 statistics from the Ministry of Education. Similar statistics for middle school, high school and college were not immediately



Protesters of Haitian ancestry hold a banner that reads 'I am Dominican like you' as they protest in front of the National Palace in Santo Domingo on April 8. Photo: EFE/Sipa USA

available.

A spokesperson for the Ministry of Education could not be immediately reached for comment.

Fetsick and other researchers made several recommendations, including the creation of an independent panel that would allow people to file complaints and appeal decisions in citizenship-related matters.

The court ruling has raised tensions between the Dominican Republic and Haiti, which share the island of Hispaniola. Both governments began meeting privately this year to talk about the ruling and other differences, with representatives from the United Nations, Caribbean Community, European Union and

Venezuela serving as observers.

The U.N. Refugee Agency said in a statement this week that it hopes the Dominican government finds a solution to the problem soon.

"The consequences of statelessness are dramatically real for individuals affected by the ruling. They are denied access to identification cards, employment and other basic services. They cannot travel, get married legally or register the birth of a child," said Shelly Pitterman, the agency's regional representative in Washington, D.C. "These individuals are in desperate need of a solution."

Teacher Carline ready to challenge Steril for District 4 seat

CONTINUED FROM COVER

Paul, who served as spokesperson for many candidates in the past, is the Executive Director of the Miami-based nonprofit organization Haitian American Youth of Tomorrow Inc. (HAYOT). She has so far no other political experience.

"I am confident that I will win next year's race in the first round. I have an excellent track record in this community," she said.

The District 4 seat on the City Council is held by longtime incumbent Marie Erlande Steril. The first black woman ever elected to the North Miami City Council would be facing a formidable opponent (if she decides to run next year for another term).

According to a North Miami longtime political stalwart, the 2015 race would be very hard for the incumbent to win. Teacher Carline, a powerful voice, is well-known in the Haitian community. Her not-for-profit organization HAYOT has helped a lot of kids in the past who are today adults. She would be able to count on their votes to help her unseat Steril.

Paul said she already has received



Councilwoman
Marie Erlande Steril

"unofficial" endorsement from many well-known and respected personalities in Miami-Dade and across Broward County for next year's race. "I am convinced

that I will be able to defend the interests of my constituents," she said.

"She's a wonderful human being. I have an obligation to support her," said Peter, a well-known former soccer player and co-organizer of Zakafest. "I am aware of the good works she has been doing with the kids who are the future of our community."

But another resident of District 4 who is a well-known businessman seems not too enthusiastic about the news of Teacher Carline running for the seat. As a criticism, he said on condition of anonymity that with Paul replacing Steril in the District 4 seat, it would be "business as usual" at City Hall. "I

wouldn't have really considered that as a significant change in the council," he said.

The City Council is elected by district to four-year terms. Beginning with the election in 2013, council representatives can serve a maximum of two consecutive four-year terms. All candidates in North Miami municipal elections must win by a 50% plus 1 margin.

Steril was first elected to represent District 4 in 2005, when her predecessor, then-Councilman Jean Monestime (Miami-Dade Commissioner, District 2), left his seat to run unsuccessfully for mayor. Elections will be held in 2015 for the mayoral, District 1 and District 4 seats of the city of North Miami, and are scheduled for the second Tuesday of May.

LE FLORIDIEN

Law Office of **ANDRE D. PIERRE**
Attorney at Law

Professional Association

- Accidents & Injuries
- Criminal Defense
- Immigration & Nationality
- Consultants

Former Mayor of North Miami
Law Professor at Barry University
17 years of Legal Experience

Phone: 305-398-9646
Fax: 305-398-9651
Email: pierreatty@bellsouth.net

The hiring of an attorney is an important decision, and should not be based solely upon advertisements

550 N.E. 124th Street North Miami, Florida 33161

Thinking about petitioning for your fiancé? There are factors to consider!



By Patricia Elizée, Esq

Many lovers find themselves separated by immigration laws. If you are currently in a relationship with someone that lives in other country and you are considering getting married, there are many factors to consider.

To start, only US citizens can file for their fiancé living abroad. If you are currently a Lawful Permanent Resident, you have to first become a US citizen to file a visa application for your fiancé. The other alternative for a Lawful Permanent Resident is to marry your fiancé and file an I-130, Petition for Alien Relative for you spouse. An application filed by a United State Citizen for their fiance is processed faster than an application filed by a Lawful Permanent Resident. While they are similar,

each process is different.

It is important to review the Form I-129F, Petition for Alien Fiance. It will be your burden of showing that you are a US citizen and that you intend to marry your fiancé within 90 days of them first entering the country with their fiancé visa. You will also have to show that you and your fiancé are both free to marry. It is very important to verify that if either you or your fiancé were previously married that the divorce was legally terminated. Immigration will verify that they previous divorcing state or country had proper jurisdiction over the divorce. This is very important to review because your fiancé visa will be denied if your previous divorce was not properly completed. Additionally, because there is potential for fraud in these type of petitions, you have to be careful to prepare and present your case thoroughly.

One of the unique requirement of the fiancé visa is that your have the burden of showing immigration that you two met each other, in person, at least once within 2 years of filing your petition. You should

also be ready to show immigration that it is a legitimate and genuine relationship. This can be done easily by providing immigration with documentary evidence of the relationship. For example, you should print all travel itineraries, pictures, and supporting affidavits showing your travels to be with your fiancé.

Once your fiancé if issued the visa, they will be able to enter the United States. They will only be able to get their green cards if they marry the person that filed the petition for them. The marriage must be done within 90 days of the entering the country. With a copy of the fiancé visa and the marriage certificate you will be able to file an I-485, Application to Register Permanent Residence.

Ms. Elizee can be reached at Patricia@elizeehernandez.com or 305-371-8846.

Elizee Hernandez Law Firm, P.A.
1110 Brickell Avenue, Suite 315
Miami, Florida 33131 / Tel: (305) 371-8846
Fax: (305) 371-8522
www.elizeehernandez.com

13-year-old Haitian boy survived

CONTINUED from cover

One slug pierced the boy's eye and lodged in his head.

"It was scary," Gama said. "We were waiting for the bus and something hits you! Everybody just starts running. People were hurting themselves from falling down."

His heroic aunt, Laurieuse Dorvill, 37, pushed him and his 8-year-old cousin into a pizzeria, hoping to save them from the gunfire, not realizing Gama had already been hit.

"Seconds later I saw blood," Gama said. "Then the ambulance came."

A 24-year-old man who police say was the intended target, Eduardo Dolphy, was treated and released from Kings County Hospital for a gunshot wound to the leg. Cops are still looking for the shooter.

Security camera footage released by cops shows the gunman, clad in a dark-colored hoodie and blue jeans, calmly walking away from the scene, after running down the street and firing, his hood covering his head.

Gama remains hospitalized at Kings County Hospital, where doctors have told his family there's little chance of saving his eye.

The bullet at least is gone, following a grueling four-and-a-half hour surgery the night he was shot.

"It was above my eye but they took it out," Gama said. "I'm still recovering."

Born in Haiti, Gama is being raised in Brooklyn by his aunt and uncle, who he now considers his parents.

Shot on the first day of spring break from middle school, his life was full of calm routine before the bloodshed.

He practices with the choir at the French Speaking Baptist Church every Saturday, and performs every Sunday, proudly sporting a bowtie.

"They tell us what songs to sing and we go home and practice it," he said of the church choir. "I like it."

He hopes to become a lawyer, following in the footsteps of some church members he admires. His experience of gun violence hasn't soured him on the promise of America.

"I want to study immigration law to help people get into the county," he said.

His aunt, Marie Doivil, 39, who is raising Gama, says doctors have told the family if the boy's eye hasn't improved in a week, they will remove it.

But her nephew expressed calm faith he will see out of the ruined eye again. "I'm feeling good," he said. "I'm healing right now."

Caribbean legislators outraged over 'senseless' shooting

Several Caribbean legislators have expressed outrage over the shooting.

"I would like to extend our prayers and well wishes for the complete and speedy recovery of young Gama Droiville, who was struck in a hail of bullets in another senseless tragedy in our district," Caribbean American Congresswoman Yvette D. Clarke, representative for the 9th Congressional District in Brooklyn, told the Caribbean Media Corporation (CMC).

"The shooting of Gama Droiville was yet another in a series of violent and often times deadly attacks that shakes the community at its core," added Clarke, the daughter of Jamaican immigrants.

"We must be resolved to do everything in our power to change the conditions that exist to put guns into the hands of callous and murderous individuals," she said.

Haitian-born New York City Council Member Mathieu Eugene and Brooklyn Borough President Eric Adams held a press conference at the corner of Flatbush Avenue and Beverley Road in Brooklyn late Wednesday to speak out against the shooting and called on the community to take greater action to stem local gun violence.


"Senseless violence nearly claimed the life of more victims yesterday," said Eugene, representative for the 40th Council District in Brooklyn. "A young boy, innocent of any crime, will carry the scars of another's heinous act for the remainder of his life."

He said the shooting was "a dark reminder of the tragic consequences that gun violence continues to wreak on our community.


"Public safety is the responsibility of the entire public, and I believe Flatbush can be a

leading example of this effort to advance safer streets for all Brooklynites," he added.

Droiville's Haitian-born dad, Jimmy Marcel, said "doctors told us it's a blessing he's alive." *with Daily News*






International Medical Education





GMHETC provides medical education and clinical training to medical students

GMHETC develops culturally competent educational materials for Creole, French, English and Spanish-speaking patients



8260 NE 2nd Ave, Miami, Florida 33138 * Tel: (305) 757-9555 * Fax: (305) 756-8023
www.centerforhaitianstudies.org

Board: Fla. teacher fired, didn't protect student

PORT ST. LUCIE, Fla. (AP) - A longtime teacher has been fired after school officials say she failed to prevent a seventh-grader from being hit in a hallway.

The Stuart News (<http://bit.ly/1jHCDot>) reports that the St. Lucie County School Board voted unanimously last week to fire Dru Dehart after 13 years at Northport K-8 school.

School officials say Dehart should have submitted a referral to the office after the student verbally threatened her during class. Instead, they say she asked an eighth-grader to talk to him. However, the older student rounded up some friends and brought the younger student into the hallway where they hit him and held him against the wall.

The student says he had only wished out loud that he could curse out a teacher after Dehart yelled at him.

Miss. man pleads not guilty in bankruptcy fraud

JACKSON, Miss. (AP) - A Jackson man has pleaded not guilty to charges that he defrauded his bankrupt business of more than \$9 million.

William "Butch" Dickson entered the plea Tuesday before U.S. Magistrate Judge Keith Ball.

Prosecutors claim that after Community Home Financial Services filed for Chapter 11 bankruptcy protection, the 57-year-old Dickson wired nearly \$9.1 million from the mortgage company's accounts, mostly to a bank in Panama.

Court papers say the bankruptcy trustee in charge of protecting funds for the company's creditors demanded Dickson return the money but he didn't comply.

A federal magistrate in Miami ordered Dickson held without bond after he was expelled from Panama and returned to the United States. A hearing set was set Thursday for Dickson to challenge his detention.

Dickson remains in the Madison County jail.

Surfer bitten by shark off central Florida beach

NEW SMYRNA BEACH, Fla. (AP) - Authorities say a surfer was bitten by a shark off a central Florida beach.

Beach Safety Ocean Rescue officials say the 25-year-old Orlando man was surfing Tuesday morning off New Smyrna Beach. He was bitten near a jetty, a place popular for surfing and shark bites.

Officials say the surfer suffered a minor cut to the foot and did not go to the hospital.

Man gets life for setting wife on fire

BARTOW, Fla. (AP) - A central Florida man has been sentenced to life in prison for killing his wife by dousing her with gasoline and setting her on fire.

As part of a deal with Polk County prosecutors to avoid the death penalty, 34-year-old Joshua Kimbrough pleaded guilty Tuesday to first-degree murder.

Authorities say Kimbrough and his wife, 26-year-old Megan Kimbrough, had been staying in an abandoned Lakeland home in August 2012 when Joshua Kimbrough set her on fire. Burned over 80 percent of her body, she lived for another three months before dying in November 2012.

The Ledger reports that neighbors saw Megan

Kimbrough running from the abandoned home covered in flames. They told detectives the woman said her husband set her on fire.

Man gets supervised release in NY gambling case

ALBANY, N.Y. (AP) - A federal judge in upstate New York has sentenced the ringleader of an illegal online gambling operation to three years of supervised release.

Philip Gurian of Boca Raton, Fla., was sentenced Tuesday to time served, the supervision and a \$100,000 fine for conspiracy to launder money.

The 52-year-old Gurian was arrested April 10, 2013, and has been in custody since.

As part of his release, Judge Mae D'Agostino prohibited Gurian from going to locations where gambling is the focus and from possessing a computer or Internet capable devices.

Gurian laundered at least \$8 million through co-defendant Michele Lasso, who was sentenced earlier this month. He apologized and says he is going to live a productive life.

Relatives and friends of Gurian say he is planning on writing a book.

Homeless man is severely beaten; arrest made

WEST PALM BEACH, Fla. (AP) - A Palm Beach County man is in custody after authorities say he severely beat a homeless man.

The sheriff's office reports that 41-year-old George Gravatt was charged with aggravated battery after a weekend attack in which a man was asleep in his tent behind a convenience store in West Palm Beach. The victim said he was beaten with a pipe.

Deputies say Gravatt admitted to the beating because of an "ongoing personal dispute." The Palm Beach Post (<http://goo.gl/cK0mcj>) reports Gravatt has been arrested 17 times in Palm Beach County since 1997, including nine times for assault or battery.

He's being held on \$15,000 bond. It's not known if he has an attorney.

Deputies say the victim suffered cuts, bruises and a possible fracture of his left forearm.

Bucky Dent Park director accused of having sex with teen volunteer

HIALEAH, Fla. - A South Florida parks employee is accused of having sex with a 17-year-old volunteer at the park where he supervised, police said.

Erik Blanco, 38, was arrested on eight counts of unlawful sexual activity with a minor.

Hialeah police said Blanco routinely had sex with the teen girl, who was a part-time volunteer at Bucky Dent Park.

8 Florida patients arrested in Medicare scam

MIAMI (AP) - Eight Florida seniors have been indicted for their alleged roles in a \$12.5 million Medicare home health scam.

Federal officials say the defendants received kickbacks for pretending to be patients. The defendants range between 67 years old and 79 years old.

Home health care has been a vulnerable spot for Medicare fraud in recent years, but it's unusual for authorities to arrest the patients. As such fraud has become more rampant, authorities are turning their attention to complicit patients.

Health and Human Services inspector general agent Brian Martens recently testified before a Senate Special Committee on Aging, noting beneficiaries can make around \$1,500 a month in cash.

He said Medicare fraud can't succeed without patients, but he warned complicit beneficiaries are involved in many Florida cases.

Delisson Orvil wounded after bullets pierce Miami home

MIAMI - Delisson Orvil is back home and thankful to be alive after he was wounded in the chest when someone shot into his home while he and his family were sleeping early Thursday morning.

Police said the shooting happened shortly after 2 a.m. at Northwest Second Court and 82nd Terrace.

Officers arrived to find the home riddled with more than a dozen bullets that pierced through the walls and shattered windows. Numerous shell casings were also found at the scene.

Orvil said he and his family heard the gunshots and fell to the floor.

"If I (kept) sitting on the bed, maybe I would (have been) killed right away," he told Local 10.

Orvil was treated at a hospital and later released.

Teen stabbed at Piper High School in Sunrise

SUNRISE, Fla. - An argument about a basketball game led a student's stabbing at a South Florida high school Thursday morning, police said.

Sunrise police said Piper High School senior Kimanie King, 18, stabbed the 16-year-old sophomore multiple times with a folding pocket knife at the school's gymnasium.

The victim, identified by family members as Urique Wilson, was taken to Broward Health Medical Center. He suffered multiple stab wounds, the most serious to his upper chest, and was listed in stable condition.

Man charged with possessing stolen IDs

A traffic stop of a man accused of not wearing his seat belt led to the discovery of personal identification for 156 people, Fort Lauderdale police said.

Gabriel Myrthil, 32, of Miami, was charged Wednesday with 45 counts of fraudulent possession of identification of another person without consent, and seven counts of fraudulent use of personal identification belonging to a deceased person.

He was stopped on State Road 7 by Fort Lauderdale police in August, 2013, and was charged then with eight stolen ID offenses, court records show. His arrest led to a warrant for violating probation for a previous bank robbery conviction, his lawyer said.



Fort Lauderdale police considered Myrthil "a federal absconder after being on probation for committing an armed bank robbery," said Detective DeAnna Greenlaw. "He didn't report as required."

Myrthil turned himself in to authorities on Wednesday, attorney Martin Roth said.

Rencontre avec Rolls "Roro" Lainé de Djakout #1

... suite de la page 1

Les commentaires de ceux qui disent que Djakout #1 a connu une baisse considérable ces derniers mois sur la scène compas, ont sans doute fouetté l'orgueil des musiciens du groupe pour se rendre à l'évidence de la nécessité de produire un nouvel album ?

Roro : Là n'est pas la question! Quatre ans après la sortie de notre premier album en octobre 2010, nous pensons que le moment est venu pour renouveler notre répertoire. Devons-nous avouer que nous sommes un peu en retard, car nous avons fixé comme objectif dès le départ de produire un nouvel album tous les trois ans. Contrairement à ce que disent certaines personnes, Djakout #1 est toujours en demande. Nous jouons presque tous les weekends en Haïti. Nous sommes aussi sollicités aux Etats-Unis. Pour preuve, nous avons été contactés pour performer à FIU North Stadium ce dimanche (14 avril 2014). Nous avons décliné cette invitation pour la simple et bonne raison que nous voulons nous concentrer 110% pendant au moins trois semaines à l'élaboration de notre nouvel album. Faut-il aussi faire remarquer qu'il y a ces derniers temps une carence de promoteurs (haïtiens) ici aux Etats-Unis.

Combien de titres figureront sur le nouvel album, et à quel stade en êtes-vous ?

Roro : L'album sera rempli de sur-



Quatre musiciens du groupe Djakout #1 (Ti Regi, Roro, Shaba et Mamane) lors d'une session d'enregistrement du nouvel album à paraître très bientôt, à Best Quality Sound Studio, Hallandale, Florida. Photo Le Floridien

prises avec un total de 12 morceaux. Au moins cinq morceaux du genre compas *hardcore* et le reste sera réparti en mid-tempo et low-tempo. Nous sommes à un stade très avancé dans ce projet. Nous avons presque terminé avec l'ossature des chansons. Il ne nous reste qu'à ajouter les cuivres, les voix et les petits ingrédients qui font toujours la beauté et le succès des musiques de Djakout #1.

À côté de Pouchon Duverger dans le lead, est-ce que le nouveau chanteur Steeve Khé sera mis en évidence sur cet album ?

Roro : Oui, on le retrouvera à coup sûr dans le lead dans deux ou trois pièces de cet album.

Doit-on s'attendre à des musiciens invités sur cet album ?

Roro : C'est très probable. Jusque-là, nous avons reçu la collaboration du

guitariste-chanteur Sanders Solon (Harmonik) et du keyboardiste Junior (Ex-Hangout), avec qui nous avons de très bons rapports. En effet, il y a de forte probabilité que nous ayons la collaboration du chanteur Luc Mervil. J'aurais personnellement aimé avoir la collaboration par exemple du guitariste-compositeur Dener Seide, d'un batteur comme Shedley Abraham, comme Richie ; d'un chanteur comme Arly Larivière ou encore Pipo ; du bassiste Tinès (ex-Hangout) et du guitariste Ronald Smith. La liste pourrait être longue, je dirais que nous aimerions travailler avec tout le monde. Nous ne sommes pas égoïstes au point de fermer notre porte à nos frères musiciens.

Votre réponse peut surprendre plus d'un. Elle peut être interprétée comme étant une certaine faiblesse chez le batteur Roro en invitant indirectement des batteurs comme Shedley et Richie à poser leur empreinte sur ce nouvel album de Djakout #1 ?

Roro : Absolument pas. Je suis Rolls Lainé. Une collaboration de Shedley, de Richie, ou n'importe quel autre batteur sur ce nouvel album de Djakout #1, cela ne me dérangerait pas du tout.

suite à la page 13

Compas Fest KICK OFF PARTY

WED. MAY 14TH
COMPAS FEST UNPLUG
PIPO, GAZMAN, KENNY AND REGINALD,
NIA, MARTINE
MOCA
CAFÉ & LOUNGE

THURSDAY MAY 15TH
BABY REY BIRTHDAY BASH
T-VICE

MOCA
CAFÉ & LOUNGE

FRIDAY MAY 16TH
BLACK AFFAIR
KLASS & CARIMI

SPACEMIAMI

FRIDAY MAY 16TH
NU LOOK & KREYOL LA

MOCA
CAFÉ & LOUNGE

NOEL AND CECIBON PRODUCTION
IN ASSOCIATION WITH

Sun Life STADIUM
PRESENTS
THE 16TH ANNUAL
Digicel
top up

HAITIAN
Compas
FESTIVAL

KASSAV
TABOU COMBO
NU-LOOK
KLASS
CARIMI
KREYOL LA
T-VICE
DJAKOUT #1
DISIP
ZENGLÉN
BOUKMAN
BARIKAD CREW
5 ETOILES

SATURDAY
MAY 17TH, 2014
@ SUN LIFE STADIUM
2269 NW 199TH ST, MIAMI GARDENS, FL 33056

3PM-1 AM • ADM: \$40 IN ADV.
Vip \$80: tickets are available on ticketmaster.com
For more info: 305-945-8814 • 305-943-6311
or log to: www.CompasFestival.net

Compas Fest AFTER PARTY

SATURDAY MAY 17TH

ZOUK NIGHT
MOCA
CAFÉ & LOUNGE
DJ 5 ETWAL

KLASS
@ FIRST KLASS
NIGHT CLUB
FORMERLY MARABOU CAFE
with half time by the
UNTOUCHABLE DJS

SUNDAY MAY 18TH
ALL WHITE AFFAIR
ZENGLÉN, NU LOOK, DJAKOUT#1

CAFÉ FIGUANA
PINES

SUNDAY MAY 18TH
CARIMI & FRIENDS


MOCA
CAFÉ & LOUNGE

MONDAY MAY 19TH
KLASS & TVICE

MOCA
CAFÉ & LOUNGE

Our SERVICES

- Party Rental
- Event Planning
- Catering
- Promotions
- Concession Machines
- Pop Corn
- Cotton Candy
- Snow Cones
- Hot Dogs
- Chairs
- Tables
- Linens
- Tents
- Bounce Houses
- many more...



DIAMOND PARTY SERVICES

PHONE: (786) 444-5632
FAX: (786) 472-5624
info@diamondpartyservices.com
www.diamondpartyservices.com

DIAMOND PARTY SERVICES

Party Rental Services
For all occasions:

- Weddings
- Corporate Gatherings
- Catering Services
- Sweet 16's
- Graduation Parties
- Birthday Parties
- Baby Showers
- Themed Events
- Public services and etc.

Phone: (786) 444-5632 Fax: (786) 472-5624
info@diamondpartyservices.com diamondpartyservices.com



Advertise and Support the HAITIAN PRESS
Call: 305.610.7481
www.lefloridien.com

BAMBOCH TAKE OUT RESTAURANT








Fried Pork (Griot) - Chicken (Poulet) - Oxtail (Ke Bèf)
Veggies (Legume) - Stewed goat (Kabrit nan sos)
Fish (Pwason) - Conch (Lanbi)

Comes with choice of black beans & rice or red beans & rice mix together

OPEN
7 DAYS
A WEEK
FROM 9AM - UNTIL...

Spesyal mayi ak pwason (Samdi matin)
Spesyal Bouyon Tèt Kabrit (Samdi matin)
Bonjan soup Joumou (Dimanch matin)

PHONE: (954) 963-0502

**6320 Miramar Pkwy,
Miramar, FL 33023**

SATURDAY MAY 3rd

MIZIKPAM.COM PRESENTS A FREE FAMILY EVENT
ZAKAFEST 2014



PERFORMING LIVE
WAWA • SANBA ZAO
SIKAN AFRO CUBAN DANCE
RARA KUYU • RARA LAKAY
ROCHER • J. CREOLE
KISKEYA DANCE • DJ MOSES
DJ BLACKJACK

FEATURING
FEATURING: WORKSHOPS • ARTS AND CRAFTS FOR FAMILIES
TRADITIONAL HAITIAN FOOD • ARTISANS CRAFT VENDORS
SUPPORTING PARTNERS: LITTLE HAITI CULTURAL CENTER • ISLAND TV
LE FLORIDIEN • RADIO COMPAS • WWW.MIZIKPAM.COM • RADIO HAD
INFO TROPICALE • RADIO 1580 AM • RADIO LESPRI

LITTLE HAITI CULTURAL CENTER • 212 - 260 NE 59TH TERRACE • MIAMI FL
WWW.ZAKAFEST.COM • INFO@ZAKAFEST.COM • HOTLINE 754.265.0733







Le Look Optical & Medical Eye Center



- Comprehensive Eye Exam
- Treatment And Surgery Of The Eyes
- Eyeglasses and Contact Lenses

**BUY ONE
GET ONE FREE
ON SELECTED FRAMES**

**Cartier - Bvlgari - PRADA
GOLD & WOOD - GUCCI
FRED - MONT BLANC - POLLINI**



*Vini wè nou
pou yon bonjan
Ekzamen jye!*

MIAMI
305-892-1065
BROWARD
954-764-0115



Haïti-Menaces de mort : Le gouvernement invite les organisations de droits humains à porter plainte

[AlterPresse] --- Le bureau de la ministre déléguée auprès du premier ministre chargée des droits humains et de la lutte contre la pauvreté extrême, Rose-Anne Auguste invite les organisations de défense des droits humains à porter plainte, pour que les vrais auteurs des menaces à l'encontre de leurs membres, soient identifiés et poursuivis conformément à la loi.

Le bureau de Rose-Anne Auguste a émis cette déclaration le 16 avril alors que plusieurs organisations de défense de droits humains s'inquiètent des menaces à leur encontre.

Une plainte a déjà été déposée le 9 avril 2014 au Parquet près le tribunal de première instance de Port-au-Prince, par les organisations de défense des droits humains au sujet de ces menaces. Mais le parquet n'a pas encore livré sa décision, pouvant éventuellement appeler une instruction sur le dossier.

Pierre Esperance, directeur exécutif du Réseau national de défense des droits humains (Rnndh) et secrétaire général de la Fédération internationale des ligues des droits de l'homme (Fidh) a reçu le 2 avril une lettre contenant une balle le mettant en garde pour des « faux rapports déstabilisants pour le pays », qu'il aurait produit.

Ces menaces surviennent plus de deux mois après l'assassinat de Daniel Dorsinvil, membre fondateur du Groupe alternatif de justice (Gaj) et coordonnateur général de la Plateforme des organisations haïtiennes des droits humains (Pohdh), et son épouse Girdly Larêche, le 8 février 2014.

La ministre déléguée auprès du premier ministre chargée des droits humains et de la lutte contre la pauvreté extrême, Rose-Anne Auguste, dans une note ce 16 avril dit prendre acte de la situation et condamner « avec la dernière rigueur ces lâches procédés ».

Elle ajoute que « le gouvernement entend accompagner les organisations de défense des droits humains et les membres de la presse dans leur quête de la vérité afin qu'ils puissent poursuivre en toute sécurité leurs activités pour l'édification de cet État de Droit auquel doivent collaborer tous les secteurs vitaux de la vie nationale ».

Haïti - Politique : La police disperse une manifestation anti- Martelly au Champ de Mars

[AlterPresse] --- Partie du Bel-Air (au nord-est de la capitale), longeant Le boulevard La Saline (à l'ouest), puis Delmas (nord-est), ensuite l'avenue Martin Luther King ou Nazon (vers l'est) pour aboutir devant les ruines du palais national (centre de la capitale), la manifestation anti-Martelly du mardi 15 avril 2014 n'a pas pu arriver à destination.

Gaz lacrymogènes, fortes détonations de balles ont servi à la police nationale d'Haïti (Pnh) pour freiner le train revendicatif près de l'ancien Ciné Théâtre Triomphe, a observé l'agence en ligne AlterPresse.

Déjà à 13:37 locales (17 :37 gmt), il a été observé plus d'une cinquantaine d'agents du Corps d'intervention et de maintien d'ordre (Cimo) formant, au niveau de la place de la Constitution, un imposant barrage pour empêcher les milliers de manifestants d'aboutir devant les ruines du palais national.

Tout au long du parcours, les protestataires n'ont pas cessé d'inviter le chef de l'Etat à mettre les clés sous la porte, ni d'associer le nom de Michel Joseph Martelly au trafic de la drogue, au kidnapping, en raison d'accointances supposées avec plusieurs de ses proches inculpés dans des situations malencon-

treuses, notamment le fameux Woodly Ethéart (dit Sonson La familia) ou Evinx Daniel porté disparu depuis plusieurs semaines.

L'opposition politique et populaire réclame aussi des élections générales dans le pays, tout en dénonçant les vellétés autoritaires, voire dictatoriales de l'actuelle administration politique.

« Cette manifestation est un signal clair pour dire à Martelly et son équipe que nous ne sombrerons plus dans la dictature. Nous nous solidarisons avec Radio Télé Zénith, actuellement dans le viseur de persécutions du pouvoir en place », fait savoir l'ancien député Serge Jean-Louis.

Brandissant le décret de 1977, pris sous la dictature de Jean-Claude Duvalier, le conseil national des télécommunications (Conatel) menace la Presse de sanctions et accuse Radio Télé Zénith de véhiculer de fausses informations, susceptibles de nuire à l'ordre public.

Les manifestants du 15 avril 2014 n'ont pas raté l'occasion pour fustiger la déclaration de Martelly faisant état d'un niveau zéro dans les finances publiques.

Cette nouvelle manifestation, écrasée par la police nationale de plus en plus politisée, selon certains politiques, s'est tenue dans un contexte marqué par des actes d'intimidation de l'actuelle administration politique contre la liberté d'expression.

Transfuge du secteur lavalas - où il est vu comme un opportuniste et un traître -, Rudy Hériveaux est le nouveau ministre de la communication, qui s'est attaqué à la presse le jour même de son installation, le 3 avril 2014.

Le Mouvement patriotique de l'opposition démocratique (Mopod) et la force patriotique pour le respect de la constitution (Foparc), proche de la base du parti Fanmi Lavalas de l'ancien président Jean-Bertrand Aristide, sont les fers de lance de la manifestation du 15 avril 2014.

Vers la construction du premier l'hôtel Hilton en Haïti

Le groupe MAC S.A, propriétaire de l'hôtel Visa Lodge en Haïti et la compagnie Hilton Worldwide ont signé le jeudi 10 avril un protocole d'accord sur la construction d'un hôtel « Hilton Garden Inn » à Port-au-Prince.

Selon un communiqué de la primature, la cérémonie s'est déroulée en présence notamment du Premier ministre haïtien, Laurent Lamothe.

Cet hôtel dont le démarrage des travaux est prévu pour le mois de juillet comportera 152 chambres sur 11 étages. Il coûtera 26 millions de dollars américains.

Prévue pour 2016, l'ouverture de cet hôtel inaugurerait la franchise Hilton Garden Inn dans les Caraïbes et sera le Premier hôtel de l'entreprise en Haïti. Cet hôtel sera doté d'un centre d'affaires, un centre de mise en forme (spa), une piscine extérieure, un restaurant, des espaces de réunion modulables et des espaces en commun. Et le tout sera équipé d'un accès à internet 24/24.

Le Premier ministre Lamothe a félicité le groupe MAC S.A et la Hilton Worldwide pour la signature de ce protocole d'accord. Selon le chef du Gouvernement, la construction de ce nouvel hôtel standardisé prouve encore une fois que le pays est « OPEN FOR BUSINESS ». Il a promis l'appui de son Gouvernement à tous les niveaux à la réalisation de ce projet porteur qui va générer des emplois.

Le vice-président de Développement de Hilton Worldwide, Ted Middleton, s'est dit heureux de la croissance de Hilton Garden Inn dans le monde. « Nous sommes très enthousiastes à l'ouverture de cet hôtel à Port-au-Prince qui donnera pas moins de 100

emplois directs et 300 emplois indirects dans le pays », a-t-il précisé. « Nous sommes contents d'avoir le support du Gouvernement haïtien dans la réalisation de cet hôtel qui vient d'agrandir la grande famille Hilton Worldwide ».

La présidente de CAB S.A., Dominique F. Carvonis a, pour sa part, affirmé que les efforts communs de CAB S.A. seront bénéfiques à l'environnement de cette zone industrielle. « Grâce aux formations hôtelières complètes de Hilton Worldwide, nous aurons des ressources humaines qualifiées qui contribueront à rehausser les normes de qualité de services fournis à notre clientèle qui, à la longue, accroîtront le prestige de notre Haïti bien-aimée », a-t-elle souligné.

Hilton Garden Inn Port-au-Prince Airport sera le dernier-né des chaînes d'hôtels à venir s'installer en Haïti. S:metropolehaiti.com

L'ONU accorde 6,2 millions de dollars pour la lutte contre le choléra

L'Organisation des Nations-Unies (ONU) annonce que 6,2 millions de dollars ont été alloués afin de faciliter la poursuite de la lutte contre le choléra. Cette allocation provient du Fonds central d'intervention (Cerf).


L'allocation du CERF permettra de financer des équipes mobiles d'intervention rapide dans les domaines de la santé et de l'eau potable, assainissement et hygiène (EPAH), qui ont été déployées dans tout le pays depuis 2013 pour répondre aux alertes, indique un communiqué. "Cependant, les efforts des haïtiens et des partenaires internationaux ont réussi à réduire de façon significative le nombre de personnes affectées par l'épidémie ", a déclaré le Coordonateur de l'action humanitaire en Haïti M. Peter de Clercq.

"Les quatre premiers mois de l'année sont essentiels pour aider à l'analyse des zones de persistance du choléra, explique M. Johan Peleman, chef du bureau d'OCHA en Haïti. Le montant total nécessaire pour lutter contre le choléra en 2014, en appui au plan national d'élimination du choléra, est estimé à 40 millions de dollars.

Outre le plan de l'ONU les autorités locales ont également un plan de lutte contre l'épidémie. Les acteurs du système sanitaire sont préoccupés par le début de la période pluvieuse qui peut provoquer une nouvelle poussée du choléra dans les régions. Depuis l'apparition de l'épidémie en octobre 2010 plus de 8 500 personnes ont été tuées et 700 000 autres infectées.

"Radio Citizen"
The Voice of the Haitian American in South Florida
On MEGA AM 1700

Hosted by:
Jacques Despinosse
(Freelance Radio Personality)



Fridays and Sundays
1:00 to 2:00 PM
The best way to reach the Haitian-Americans / Carribean in South Florida
(Miami-Dade, Broward, Palm Beach)

Creole and English Talk Show

Topics include:
Citizenship-Immigration-Voter Education-Local, National, International Issues

For your advertising needs, call 305-754-4256 (Office), 786-487-5529 (Cell), Talk Line 305-653-4444

Cérémonie d'au revoir au Consul Général François Guillaume II

NORTH MIAMI - La salle de Moca Café, à North Miami, a servi de cadre la soirée du mardi 8 avril 2014, à une sympathique cérémonie d'au revoir organisée à l'intention de Monsieur François Guillaume II, qui quitte la tête du Consulat Général d'Haïti à Miami, après l'avoir dirigé pendant vingt-sept mois.

À la faveur du tout récent remaniement ministériel, faisant suite à l'accord d'El Rancho qui a accouché le nouveau gouvernement dit d'Ouverture, M. Guillaume, dont ses père et mère (présents à la cérémonie) ont fait une longue carrière dans la diplomatie comme membres de plusieurs missions haïtiennes, notamment en Europe, a été promu au poste de Ministre des Haïtiens Vivant à l'Etranger (MHAVE).

De nombreux invités se sont joints au personnel consulaire pour lui dire au revoir. Dans l'assistance estimée à environ 150 personnes, on distinguait entre autres : l'ancien maire (accompagné de son épouse) de North Miami, Me. Andre Pierre, le commissionnaire du District 2 du comté de Miami-Dade, Jean Monestime, des responsables d'entités médiatiques de la communauté haïtienne (Elizabeth Guérin de "What's up Haitian?" sur NBC 6, Alex Saint-Surin de Radio Mega, Jean Robert "Bobby" Philippeaux de Island TV) et des membres de la Chambre de commerce haïtiano-américaine de la Floride.

Pour la circonstance, plusieurs membres du personnel consulaire, dont le Consul Stéphane Giles [Administrateur], le Vice-Consul Guy François Jr. [Responsable des Affaires Culturelles et Touristiques], ont tenu à féliciter M. Guillaume pour son leadership à la tête de cette institution et le travail accompli durant son règne.

"Merci pour votre engagement aux côtés du personnel consulaire, merci pour votre soutien et votre franche collaboration. Le Consulat Général d'Haïti à Miami que vous quittez continuera sa progression vers l'excellence et vous pouvez être fiers d'avoir apporté votre contribution à son édification", a dit l'un des intervenants, tout en souhaitant que le contact soit toujours maintenu réciproquement.

Intervenant également lors de cette cérémonie d'au revoir, le commissionnaire du District 2 du comté de Miami-Dade, l'haïtiano-américain Jean Monestime qui a remis au partant une plaque de Reconnaissance au nom du gouvernement dont il est membre, a souligné le rôle majeur que l'ex-Consul Général a joué dans l'évolution considérable de plusieurs projets d'investissement en Haïti entrepris par des hommes d'affaires du comté. Aussi, le commissionnaire Monestime a salué le sérieux, le dynamisme, la rigueur au travail et le

pragmatisme qui ont caractérisé monsieur Guillaume durant son mandat à la tête de cette institution étatique haïtienne aux Etats-Unis.

En réponse à ces messages de reconnaissance, M. Guillaume a salué le soutien dont il a bénéficié de la part de tous les secteurs de la communauté haïtienne durant ses fonctions. Le nouveau ministre de la "Diaspora" a tenu à souligner sa satisfaction quant à la mission accomplie et ce, grâce à la franche collaboration de ses collègues au Consulat qui a été hautement salutaire pour l'avancement des travaux de cette institution. Guillaume a par ailleurs exprimé son souhait de voir le consulat continuer sur la route de l'excellence au bénéfice de tous les ressortissants haïtiens qu'il est appelé à desservir.

"Je garderai tous les souvenirs positifs de cette période. C'est à vous tous que je les dois et je tiens à vous en remercier", a déclaré le Consul Général partant.

"Je dois avouer que ce n'est pas une chose facile de quitter Miami, là où j'ai vécu les vingt dernières années. Mais, c'est pour une bonne cause. Celle de continuer à travailler pour le bien-être de tous les Haïtiens qui vivent en dehors de la terre natale. Restez assurés que vous allez me voir de temps en temps ; je vais garder le contact avec vous. Ceci dit, ce n'est certainement pas un adieu, mais tout au plus un au revoir", a dit Guillaume, non sans émotion dans la voix, en s'adressant à l'audience de la soirée.

Le nouveau ministre en a profité pour faire valoir la nécessité de mettre en place un plan d'action pour renforcer les liens entre Haïtiens de la diaspora et ceux de l'intérieur du pays, faisant remarquer qu'ils sont tous fils et filles d'une même mère : Haïti.

"Le moment est venu de mettre fin à cette mauvaise perception que certains fils de l'intérieur du pays ont de leurs frères et sœurs qui vivent à l'étranger. Le moment est aussi venu pour que le pays puisse aussi disposer du savoir-faire de ses fils de l'extérieur pour sa reconstruction et son progrès," a-t-il ajouté.

L'ancien Consul Général d'Haïti à Miami n'est pas parti les mains vides. Guillaume a reçu joyeusement plusieurs cadeaux offerts par des personnalités de la communauté, dont le Dr. Rudolph "Rudy" Moïse, Mlle. Cindie Dorsainvil (Little Haiti Cultural Center), Mme. Gepsie Metellus (Sant La Haitian Neighborhood Center).



Le Vice-Consul Guy François Jr. faisant lecture d'une plaque offerte à M. Guillaume par le personnel du Consulat Général d'Haïti à Maimi. Photo courtoisie du consulat.



M. François Guillaume II a reçu des cadeaux offerts par des responsables de Little Haiti Cultural Center. À gauche, la nouvelle directrice de cette institution, Mlle. Cindie Dorsainvil. Photo courtoisie du consulat.

Empreinte d'émotion, cette cérémonie d'au revoir s'est terminée dans une ambiance amicale où tous les membres du personnel consulaire ont posé pour un photo-souvenir avec leur ancien patron. Les nombreux invités ont tour à tour salué M. Guillaume qui vogue vers un nouvel horizon.

PDG de GuiLac (sa firme privée de développement financier et commercial de conseil spécialisée dans des études de marché, stratégies et de faisabilité), ancien Directeur Exécutif de la Chambre de commerce haïtiano-américaine de Floride (2007 à

2012), très actif dans la communauté des affaires de Floride depuis de nombreuses années, François Guillaume II, petit-fils de feu le président Dumarsais Estimé, est détenteur d'une licence en Relations Internationales et une maîtrise en Administration publique (option : Politique économique) de Florida International University.

Le Floridien souhaite Bonne chance à M. François Guillaume II dans ses nouvelles fonctions de ministre des Haïtiens Vivant à l'Etranger.

DF/Le Floridien

Place
{ YOUR AD }
HERE }

You won't believe the PRICE! \$\$\$\$\$\$
Call Today: (305) 610-7481

Revenus 2013 de Barack Obama : Le président bientôt fauché ?

Si les Etats-Unis ont été largement critiqués et accusés d'espionnage par le monde entier en 2013, notamment par la France et l'Allemagne avec l'affaire Snowden, Barack Obama préfère jouer carte sur table quand il s'agit de justifier ses revenus. Ainsi, afin de prouver la transparence du président des Etats-Unis, la Maison blanche a rendu publique la déclaration fiscale du chef d'Etat et a divulgué sur son site internet, les revenus de Barack Obama et de son épouse. Et une chose est sûre, on est loin des 4 millions d'euros gagnés par le couple en 2009 !

Des revenus en baisse pour les Obama

Il semblerait que la crise économique soit partout et qu'elle s'impose à tout le monde. En effet, en 2013 Barack et Michelle Obama ont gagné 481 098 dollars et ont donc perdu 346 500 dollars par rapport à leurs revenus de 2012, qui s'élevaient à 608 611 dollars. Une perte d'argent considérable,

due sans doute à la baisse des ventes des livres du couple présidentiel, mais aussi et surtout à la baisse du salaire de Barack Obama, qui touche désormais 288 094 dollars par an. Pauvre chou !

Barack et Michelle Obama ont été moins généreux en 2013

Très engagé, le couple Obama qui a pour habitude de beaucoup s'investir auprès des œuvres caritatives, s'est beaucoup moins impliqué en 2013 et a versé moins d'argent qu'en 2012. L'année dernière, le président des Etats-Unis et sa femme ont donné 59 000 dollars à des œuvres humanitaires, alors que l'année précédente, la totalité de leurs donations s'élevait à 150 000 dollars, soit une différence de 91 000 dollars.

Appauvris mais loin d'être pauvres

En dépit de cette différence de revenus, nous ne doutons pas que le couple présidentiel puisse continuer à vivre aisément et possède toujours



Le couple présidentiel américain

les moyens de profiter comme des rois. Il est clair que Michelle Obama a toujours de quoi s'offrir de grandes toilettes de haute couture et que son mari, même s'il perd des dollars d'une année à l'autre, reste tout de même l'une des figures les plus emblématiques et les plus puissantes

du monde.

Barack Obama sortira-t-il un nouvel ouvrage pour remonter ses revenus 2014 ?

Hillary Clinton visée avec une chaussure

Une femme a lancé une chaussure sur l'ancienne secrétaire d'Etat américaine Hillary Clinton, lors d'une conférence le 10 avril à Las Vegas.

Hillary Clinton, 66 ans, n'a pas été touchée par le projectile -passé à quelques centimètres de sa tête- et a blagué immédiatement après l'incident. "Cela fait partie du Cirque du Soleil?", a-t-elle demandé, en référence à la célèbre troupe de saltimbanques canadiens, en résidence à Las Vegas.

"Heureusement qu'elle n'est pas aussi bonne que moi au softball", a-t-elle ironisé, s'attirant les applaudissements nourris de la salle, selon les images de la chaîne locale KTNV. "Je ne pensais pas que la gestion des déchets était aussi controversée", a-t-elle ajouté en riant.

La femme a lancé le projectile pendant une intervention d'Hillary Clinton à la conférence de l'Institut des industries de recyclage des déchets (ISRI). "La femme qui a interrompu le discours n'était pas affiliée à notre organisation et n'était pas accréditée à l'événement", a précisé Mark Carpenter, porte-parole de l'ISRI.

"Nos équipes lui ont refusé l'accès avant qu'elle ne force le contrôle de sécurité. Un membre de l'ISRI l'a arrêtée alors qu'elle s'approchait de la scène. Elle a ensuite été remise aux forces de l'ordre", a-t-il

poursuivi.

Ce lancer de chaussure fait suite à d'autres événements similaires. En 2008, un journaliste irakien avait lancé une chaussure de sport sur le président George W. Bush, lors d'une conférence de presse à Bagdad.

Un an plus tard, un étudiant allemand avait jeté un soulier sur le Premier ministre chinois Wen Jiabao, à l'université anglaise de Cambridge.

Céline Dion baisse le prix de sa villa de Floride de.... 10M\$

La chanteuse Céline Dion a réduit de 10M\$ le prix de vente de sa somptueuse villa de Jupiter Island, en Floride. La nouvelle a été confirmée à Les Affaires par Joseph Montanaro, de l'agence immobilière Sotheby's, chargée de la transaction.

Mise en vente l'été dernier à 72,5 M\$, le prix de la demeure de Mme Dion vient d'être ramené à 62,5 M\$. Il s'agit d'un domaine d'inspiration bahaméenne, qui s'étend sur plus de 2 000 hectares. L'ensemble comprend une résidence principale et cinq pavillons individuels pour loger les amis et les parents de passage, un court de tennis, un simulateur de golf, trois piscines et un parc aquatique pour les enfants. En plus d'une plage privée de 100 mètres sur l'océan avec une petite maison comprenant une salle de massage.

Bloquée depuis plusieurs années à Las Vegas pour son spectacle au Caesars Palace, avec lequel elle a signé un contrat valide jusqu'en 2019, Céline Dion ne profite plus de son petit paradis floridien conçu pour sa famille, son fils René-Charles, 13 ans, et ses jumeaux Nelson et Eddy, 3 ans. «On vient de moins en moins ici, en Floride, racontait-elle à un quotidien montréalais l'an dernier. Et tu ne peux pas avoir un manoir qui coûte les yeux de la tête et ne pas l'habiter. Ce n'est pas correct.»

Il y a quelque temps et pour la même raison sans doute, le couple Dion-Angélil a aussi mis en vente son somptueux manoir de style victorien situé sur l'île Gagnon, près de Montréal, pour 30 M\$. Selon M. Montanaro, il n'a pas encore trouvé preneur.

Si Las Vegas reste le port d'attache du couple, il aurait l'intention de vendre sa maison actuelle pour une plus grande, située près du lac Mead, à une quarantaine de kilomètres de la capitale du jeu. «L'été, à Las Vegas, ce n'est pas possible pour les enfants, racontait récemment Mme Dion à un quotidien montréalais. Ils ne peuvent pas jouer à l'extérieur parce que c'est trop chaud. On a donc besoin d'une plus grande maison avec une grande salle de jeux.»

ISLAND TV
"Your Gateway to the Caribbean"
6pm-Midnight Daily
Miami-Dade & Broward
Comcast Cable

ISLAND TV
578

Watch online 24/7
www.Islandtv.tv
For info or Advertisement
call: 305-919-7993

RADIO MÉGA
1700 AM La Méga Des Radios

10,000 Watts of News, Music & Talk Show

Reaches 750,000+ Haitians,
the second largest community
in South Florida

Main Office: 305-493-1111
On Air Studio: 305-653-4444
Sur Portable: 712-432-5340
<http://WWW.RADIOMEGA.NET>

75 NW 167th Street North Miami Beach, FL 33169

Rencontre avec Rolls "Roro" Lainé de Djakout #1

... suite de la page 8

Cela ne me ferait pas perdre ma notoriété dans le milieu compas, ni m'abaisser aux yeux du grand public. Sincèrement, ce serait un grand plaisir pour moi d'avoir la collaboration de certains autres musiciens.

Pensez-vous qu'une telle idée soit partagée par les autres membres du groupe ?

Roro : Moi et les autres musiciens de Djakout #1 partageons la même philosophie quand il s'agit de concept musical. Une quelconque collaboration de la part d'un autre frère musicien ne nous dérangerait pas du tout. Au contraire, cela servirait comme un fort symbole d'unité dans le milieu compas. Sur scène le public va toujours apprécier les mêmes musiciens de Djakout #1.

Pensez-vous que Djakout #1 est actuellement parmi les 3 Top formations de l'industrie musicale compas ?

Roro : Nous n'allons pas nous mentir à ce sujet, puisque nous ne disposons actuellement d'aucune nouveauté. Je pense que Klass et Zenglen ont produit des albums intéressants. Sans vouloir faire une quelconque particularité, je dois dire que certains nouveaux albums tardent encore à faire leur chemin, pour ne pas dire qu'ils sont sur le point de passer comme une lettre à la poste.

Djakout #1 est actuellement en panne de nouveautés. Est-ce que les musiciens du groupe ont peur de jouer particulièrement avec d'autres groupes qui se retrouvent en position de force sur la scène compas ?

Roro : (rires) *Djakout yo di w wi !* Nous sommes toujours dotés de la



Le groupe Djakout #1

même force de frappe. Actuellement nous sommes capables de nous mesurer sur scène avec n'importe quel autre groupe compas, même ces formations-là qui disposent d'un nouvel album. À ce sujet, je veux profiter de cette occasion pour saluer les groupes Zenglen, dISIP et Harmonik. Les expériences du passé ont montré qu'ils n'ont jamais refusé de jouer avec Djakout quand ils disposent d'un album qui fait augmenter leur demande, contrairement à certains autres groupes du milieu compas.

À bien suivre votre regard, vous avez indirectement indexé un ou deux groupes qui sont en demande dans le milieu compas actuel. D'après vous, qu'est-ce qui serait à la base d'une telle attitude ?

Roro : C'est un fait. Je suis dans l'honnêteté. Je préfère une vérité qui fait mal à un mensonge qui fait du bien. À mon avis, la raison est très simple : nous sommes Djakout #1, un groupe qui même sans aucune nouveauté soit capable d'éclipser sur scène un quelconque concurrent lors

d'une affiche en tandem, pour animer la foule des fêtards dans les clubs avec son compas hardcore.

Sous quel label sortira ce nouvel album ?

Roro : Comme je l'ai dit avant, l'industrie compas est en baisse dans sa globalité. Il y a une carence de producteurs. L'unique producteur encore actif dans le milieu, c'est bien Lolange qui est basé en Europe. Jusque-là ce sont nous les musiciens qui sommes producteurs de notre album. Evidemment, nous sommes ouverts à des propositions de la part d'un producteur honnête et sérieux.

Le titre de l'album et la date de sa sortie ?

Roro : Nous nous ne sommes pas encore fixés sur le choix du titre de l'album. Nous ne voulons pas avancer non plus une date de sortie, en raison du mondial de football qui se déroulera sous peu au Brésil. Mais je peux garantir aux fans du compas direct que Djakout #1 lancera sous peu un *single* pour

annoncer la sortie prochaine de l'album, ceci bien avant la seizième édition de Haitian Compas Festival.

Parlant de Haitian Compas Festival, vous avez devant vous une grande échéance. Avec la présence de la formation Kassav, réputée pour les spectacles en plein air, pensez-vous que Djakout #1 sera en mesure de sauver l'honneur de la musique de Nemours Jean Baptiste face à ce mythique groupe de zouk ?

Roro : Très belle question. Et la réponse est OUI. C'est à Sun Life Stadium que nous allons prouver ce samedi 16 mai 2014 aux fans du compas direct que Djakout #1 demeure la force de frappe incontournable ; c'est un groupe qui soit capable de balancer la foule des festivaliers comme bon lui semble, en dépit du fait que nous ne disposions d'aucune nouveauté.

Quel est le message que vous souhaiteriez envoyer aux fans de Djakout #1 ?

Roro : Un grand merci à eux, merci pour leur fidélité. Pas seulement aux fans de Djakout #1, mais aux amants de la musique compas en général. Nous leur promettons de toujours faire de notre mieux pour qu'ils/elles soient fiers de nous.

Le Floridien vous remercie.

Roro : Tout le plaisir est pour moi de répondre à vos questions

*Propos recueillis par
Dessalines Ferdinand
ferdinand@lefloridien.com*

Le Père de l'Acteur Jimmy Jn Louis victime d'une attaque à main armée

Louis L'Ephène Jean-Louis avait reçu une balle à l'abdomen au moment où des individus armés circulant à moto procédaient, ce dimanche 6 avril, au braquage d'une épicerie non loin de son domicile du Boulevard du 16 Décembre à Port-au-Prince.

Le père de l'acteur haïtiano-américain a succombé à ses blessures ce jeudi 10 avril, quatre jours après avoir subi une intervention chirurgicale à l'hôpital de référence de Médecins sans Frontières.

Alan cavé sort son dernier album

« TIMELESS » c'est le titre tant attendu de l'album d'Alan Cavé qui sera disponible samedi dans les magasins et en ligne. Les fans apprécieront non pas un mais deux CD, Volume 1 et Volume 2, avon-nous appris.

« TIMELESS », vol. 1 et Vol. 2, c'est un nouveau chapitre assez passionnant dans le monde du voyage musical de Alan Cavé. Etant qu'artiste, scénariste et producteur depuis plus de dix ans, il a fait une grande impression sur la scène de la musique des Caraïbes.

raconte l'histoire d'un homme qui est dédié à l'amour, la famille et les amis. " Il se lance dans une quête de créativité afin d'embrasser toutes les générations", a déclaré à Haïti Press Network l'ancien chanteur vedette du groupe ZIN.

Quiconque a travaillé avec Alan Cavé, le reconnaît comme l'un des musiciens les plus créatifs et les plus influents de sa génération. Il continue d'afficher son style novateur et audacieux tout en apportant des mélodies radieuses à la musique haïtienne dans une époque différente.

Alan Cavé a enregistré plusieurs albums avec le groupe Zin, dont O Pa en 1988 et Kanpe sou yon bit en 1999. Il participa également aux albums de Malavoi (1999), N'jie (1999), et Les ténors du zouk (2000). En 1999, All I Want est récompensé par "Unique Productions" de Boston. En 2001, il avait sorti son premier album solo, Sé pa pou dat.

System band revient, mais devient System #1

La bande à Isnard Douby change de nom, et devient Système # 1, a informé les musiciens du groupe mardi, lors d'un point de presse au Liquid Bar Lounge à New-York, a constaté Haïti Press Network.

Le grand maestro annonce le retour de System

Band avec la présence de presque tous les anciens musiciens qui avaient laissé le groupe pour aller former d'autres formations musicales.

« Je dois annoncer en grande pompe que la majorité des musiciens de System Band qui avaient quitté l'orchestre sont de retour. Nous lancerons le System # 1, très prochainement. On va voir si on peut rentrer en Haïti afin que System reprenne sa bonne forme comme d'habitude. » a déclaré Isnard Douby.

« Je dois te dire que ce sont les musiciens qui avaient préalablement quitté l'orchestre qui ont pris l'initiative de reformer le groupe avec un nouveau label. Ils m'ont appelé pour me dire qu'il y a des erreurs que nous ne devons plus commettre. Je leur ai dit que je n'avais jamais commis d'erreur, ce qu'ils ont reconnu. Comme ils étaient les fautifs et qu'ils ont eux-mêmes choisi de retourner pour refaire l'orchestre, je n'ai aucun problème. Je les ai toujours attendus les bras ouverts ».

Fondé le 24 juin 1981 par Isnard Douby, System Band a réalisé un nombre incalculable d'albums, de hits et de chansons à succès. L'orchestre reprendra officiellement ses activités sous peu aux Etats-Unis avant de mettre le cap sur Haïti.

Frantz Alcéma (USA)

"Cet album est faite spécialement pour les fans. Il

Ribrik "SANTE N SE LAVI N"



JUDE ETIENNE

Bonjour/Bonswa

Jodi a mwen salye tout Ayisyen ki nan 4 kwen latè kap li jounal Le Floridien. Kòman nou ye? San pale anpil nap antre dirèk nan sijè pou 1er ME a, ki se pwoblèm gason ak fanm kap fè bèk atè. Se vre mwen pa vini ak medikaman pou ede wou menm kap souffri ak jan de pwoblèm sa yo. Nap jwenn anpil remèd natirèl [boutèy tranpe, te, tizan, etc.], ki jan pou nou konpoze pwòp boutèy tranpe nou nan liv Kichoy la.

Mwen toujou genyen "Elixir du Suèdois" pou vann, map tann order nou. Mwen toujou ap tann Sponsorisation tout Ayisyen ki kwè nan liv, ki kwè nan medsin natirèl pou bibliye liv KICHOY la.....Relem nan 305-709-7612 na pale sou sa, mèsi anpil.

Fè bagay - 1er Pati

Pa kapab kanpe djanm pou fè bagay ou byen pa genyen okenn sansazyon nan fè bagay/sex kapab genyen orijin li akòz yon pwoblèm Fizik, ou byen yon pwoblèm Sikolojik. Nan ka yon koup/madam e mari....2 moun sa yo dwe ale konsilte kay yon doktè nan domèn nan.

Anpil fwa wou menm ki jèn gason kapab remake virilite ou kòmanse bese depi w te konmanse ap bwè remèd pou desann move kolèstewòl, ou byen pou desann tansyon, ou byen pou rive kontwole nivo sik/dyabèt, etc. Avan, nou te byen anfòm, nou bay randman tèt kale.....Jounen jodi anpil nan nou pa menm ka fè yon mitan ankò. Bagay sa yo konn menm rive kraze fwaye/foyer.

Medsen Konvansyonèl yo vini avèk plizyè kalite medikaman pou ede gason ak fanm kap fè bèk atè. Pou yon gason ki pa kapab bande ou byen ki pa kapab kenbe yon ereksyon pou yon tan ki rezonab famasyen medsin konvansyonèl yo fabrike yon seri de medikaman. Medikaman tankou: Sildenafil (Viagra), Tadalafil (Cialis), Vardenafil (Levitar), etc.

Doktè ou medsen konvansyonèl yo di depi yon gason ap pran yonn nan 3 medikaman sa yo li genyen anpil chans pou fè

ogmante efè oksid nitrik/oxide nitrique nan kò moun sa. Oksid nitrik sa genyen pou wòl pou relakse/relaxer misk/muscle nan peni gason an, sa ki pèmèt san/sang an pase pi byen pou vin gonfle peni an.....bay moun nan ereksyon. Pou ereksyon sa fèt fòk gason an genyen yon fanm kap tèktèk/stimuler li.

Li pa rekòman pou yon gason bwè 2 ou byen 3 medikaman sa yo ansanm. Moun sa kapab toudi, tansyon li kapab desann trè ba, li kapab menm rive pèdi konesans/endispoze.

Fè bagay – Fè sèks/sex

Lòt mwayen medsen konvansyonèl yo ede mesye bèk atè yo se gras yon medikaman yo rele Alprostadil. Medikaman sa se yon lòt vèsyon sentetik Hormone Prostaglandin E. Remèd sa tou fè san gonfle nan peni gason an, yon jan medsen yo kapab bay pasyan an remèd sa se sou fòm piki, li kapab pike peni gason an ou byen mete li nan yon ti tib sipozitwa pou foure/injecter li andedan tou peni an/kote pipi konn soti a. anpil doktè di metòd sa mache byen.

Genyen yon lòt kalite gason kap fè bèk atè se akòz yon pwoblèm Testosterone. Lè gason sa manke Testosterone, doktè konvansyonèl yo kapab rive ba yo hormone sa ke yo manke a.

Gwo mesyedam lasyans yo fabrike yon Ponp/Pompe pou ede mesye ki pa ka rive bande ou byen kenbe yon bann pou yon bon tan. Gason an dwe foure peni li andedan Ponp sa e konmanse ponpe peni an, konsa san/sang ap vin gonfle peni an. Moun sa dwe mare ou byen mete yon bag ke yo fè pou sa èspesyalman anba peni a, tou pre grenn yo/testicules. Se dekwa pou san an pa retounen andedan kò moun an. Bag la kenbe peni an gonfle ak san. Eske gason sa vrèman jwi kontak seksyèl la? Sèl mesye a ki ka reponn kesyon sa.....hmmmm!

Lòt mwayen medsen konvansyonèl yo konn itilize pou ede mesye kap fè bèk atè yo se mwayen operasyon/surgery. Wi mesyedam yo konn mete kouto nan peni yon nèg ki paka rive bande. Pafwa se akòs

blesi nan peni a, ou byen yon pwoblèm nan pelvic area. Medsen konvansyonèl yo fè tip operasyon sa pou rive korije pasaj san andedan peni a, pafwa ven peni la konn anboulatcha.

Medsen yo konn fè yon bagay yo rele Penis implants, sa ki vle di doktè yo mete 2 ti bagay andedan peni gason an gras a yon kokenn chenn operasyon/surgery. Moun ki fin sibi operasyon sa kapab manevre ti bagay/devices sa yo pou peni an bande. Yo fè gwo entèvansyon sa si yonn nan mwayen avan yo pa mache. Se an dènye yo itilize mwayen sa.

Famasyen medsin konvansyonèl yo mete testosterone therapy a osèvis ni medam yo, ni mesye yo....gwoup ban dèyè, klas moun kap bay monnen. Sèl diferans ki ekziste nan therapy testosterone nan pa medam yo pa genyen menm pisans ak pa gason yo.

NB; Moun kap pran medikam ki fèt a baz nitrate, remèd tankou Nitroglycerine, moun sa pa dwe pran ni Viagra, ni Cialis, ni Vardenafil. Li kapab desann tansyon moun sa, ou byen fè li pèdi konesans, elatriye.

A SUIVRE.....

Phone: (305) 709-7612
judeetienne@hotmail.com
JUDE ETIENNE
(LANDSCAPIST/HORTICULTURIST)
ZANMI LANATI AYITI – ZALA.

RADIO COMPAS
Lunch Time
on **WLQY 1320 AM**
Monday to Friday
1h00 - 1h30 pm
6h00 - 7h00 pm
6h00 - 9h00 Friday

The Right SHOW for your ADVERTISING
hosted by Aubry Blague

SATURDAY
WRHB 1020 AM
2H-3H PM

PHONE: 786.285.3657
305.891.1729

Community Access Center
8910 MIRAMAR PARKWAY SUITE 208 MIRAMAR, FL 33025

SERVICES AVAILABLE

- Haitian Family Service
- Florida KidCare Assistance
- Free Tax Preparation Services
- Medicaid and Food Stamps Applications
- Immigration & Refugee Assistance Referral

PH: (954) 534-9113 | E-mail: info@cacfl.org
Office Hours: Monday - Friday (9:00 AM - 5:00 PM)

Magaly Prezeau, MPH
CEO/Executive Director
Nou Pale Kreyòl.
Vini wè nou,
pou nou ka ede w.

CLASS ONE BARBER SHOP UNISEX & BEAUTY SALON

- Regular Hair Cut
- Flat Top
- High Top
- Children with style fad
- Women Hair Cut
- Wrap & Curl
- Hair Color
- Twist & Spirals
- Hair Bleach

7547 Biscayne Blvd. Miami, FL 33138 Phone: **305.758.0823**

Madame Gougousse 2014 : Les play-offs débutent dimanche !

NORTH MIAMI (Le Floridien) -- Les play-offs de la quatorzième édition du championnat de football "Madame Gougousse Haiti Cup" débutent ce dimanche 20 avril. Les favoris ont tous confirmé les pronostics.

Pour la prochaine journée, les spectateurs auront droit à deux formidables affiches. Le premier quart de finale fixé pour 5 heures de l'après-midi, opposera Delray et Port-de-Paix, et l'équipe du Violette emmenée par le coach Billy Salvador, qui cherche à reconquérir ce trophée qu'elle n'a pas gagné depuis 2002, jouera contre Okap à 7 heures du soir, une solide formation qui termine en seconde position dans son groupe avec un total de 7 points sur 9, derrière Delray. L'animation musicale sera assurée par le groupe local Gabel du chanteur Vladimir Etienne alias Katalog.

Le dimanche suivant, 27 avril, se joueront les deux autres quarts de finale. Peniel affrontera l'équipe représentative de la communauté uruguayenne du sud de la Floride, et Saint-Marc jouera face au tenant du titre Amical. Côté Entertainment, c'est le



Okap (sur cette photo) affrontera en quart de final ce dimanche 20 avril 2014 l'équipe du Violette, emmenée par le coach Billy Salvador, qui cherche à reconquérir ce trophée qu'elle n'a pas gagné depuis 2001. Photo Le Floridien

groupe d'ISIP du chanteur vedette Gazman Couleur qui assurera l'ambiance musicale jusqu'à 11 heures 30 du soir.

Ce sera le dimanche 18 mai, date qui coïncide cette

année avec la célébration du 211^e anniversaire de la création du drapeau haïtien, qu'on connaîtra le nom de l'équipe championne de cette quatorzième édition, à l'issue de la grande finale.

Mason Plumlee : « Miami plus facile à battre qu'Indiana »

par Antoine Pimmel

La dynamique d'une équipe à l'approche des play-offs est un facteur important. Toutes les stars répètent toute l'année que l'essentiel est d'être prêt au mois d'avril, que les playoffs sont une nouvelle saison qui commence, etc, etc. L'expérience récente nous prouve que les meilleures formations, celles taillées pour le titre, montent en puissance à partir du All-Star Game afin de terminer fort la saison – mais aussi en bonne santé – et de faire le plein de confiance avant les playoffs. Depuis le ASG, les Brooklyn Nets ont le meilleur bilan de la Conférence Est. Les hommes de Jason Kidd sont dans une bonne dynamique. Tout l'inverse des Indiana Pacers, premiers de la Conférence mais en perte de vitesse et même de confiance. Même le Miami Heat, double champion en titre, a connu ses moments de doute après un mois de février pourtant très bien négocié. Si Miami et Indiana sont toujours les grands favoris pour s'affronter en finale de Conférence à l'Est, les Nets font désormais figure d'outsiders. Pour le rookie Mason Plumlee, les New-yorkais ont les épaules assez solides pour se frotter au Heat. En tout cas, il préfère rencontrer LeBron James et ses coéquipiers que les Pacers de Paul George.

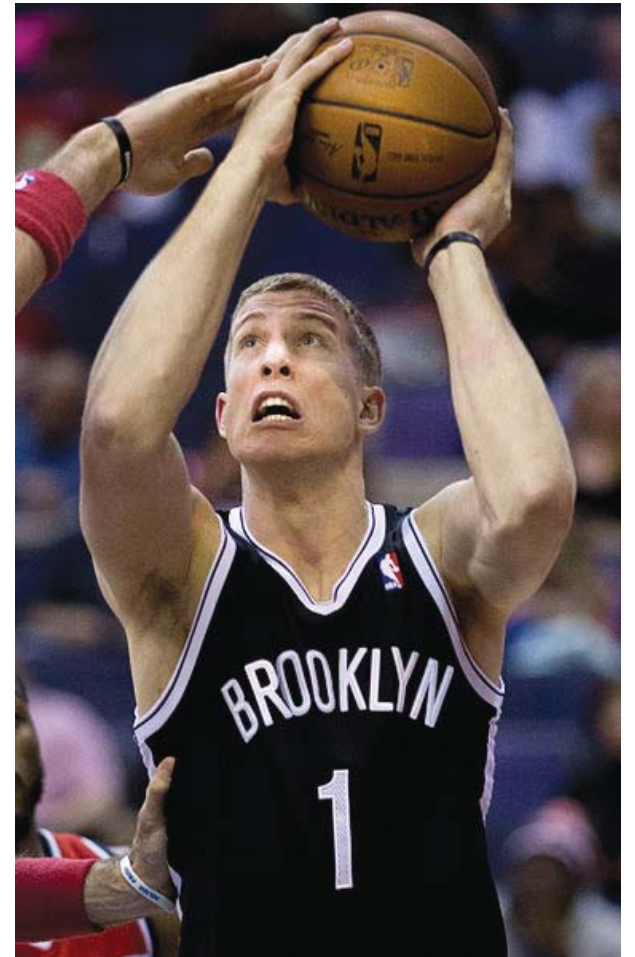
« Je ne pense pas que Miami soit l'équipe la plus difficile à battre, c'est plutôt Indiana. Jusqu'à présent, nous n'avons pas trouvé de solutions pour gagner face aux Pacers. Nous en sommes à 4-0 contre Miami. Je pense que c'est un meilleur duel pour nous, si on se fie à la saison régulière. »

Les Brooklyn Nets ont effectivement battu le Miami Heat à quatre reprises (trois fois avec un point d'écart) en autant de rencontres. La première

fois dès le deuxième match de la saison, alors que les joueurs de Jason Kidd étaient encore en rodages (ils ont enchaîné les défaites dans la foulée). Les deux équipes se sont retrouvées deux fois après le All-Star Game. Lors de la dernière victoire, Mason Plumlee a notamment bloqué LeBron James sur la dernière possession.

Mais la saison régulière... reste la saison régulière comme le disent si bien les joueurs pendant des mois. Les Brooklyn Nets se sont inclinés à quatre reprises face aux Pacers. Mais trois de ces quatre matches ont eu lieu avant le mois de janvier, avant que Jason Kidd opte pour un cinq « small ball » qui a complètement bouleversé la dynamique de l'équipe. Avec quatre arrières sur le terrain, les Nets font peur et ils peuvent poser des problèmes à un bon nombre d'équipes. Indiana y compris. Avec son nouveau cinq, Brooklyn n'a perdu que d'un point contre Indiana le premier février dernier. Contrairement au Heat, les Pacers ont de GROSSES difficultés à défendre face aux formations capables d'aligner plusieurs shooteurs en même temps sur le parquet. Or, c'est exactement le cas des Nets. Avec quatre arrières, le jeu super espacé de Brooklyn pourrait poser des problèmes aux Pacers, avec notamment un David West contraint de défendre sur Paul Pierce et donc de sortir de sa zone de confort...

Alors, certes l'inverse fonctionne aussi. Les Brooklyn Nets devront se coltiner les deux intérieurs des Pacers. Mais le secteur offensif n'a jamais été la grande force des Pacers et Indiana est en perte de vitesse depuis quelques semaines. Indiana gagnera ses matches en défense. Or s'ils sont à la peine de ce côté du terrain face aux Nets... Vu l'expérience du Miami Heat, il vaut mieux



Lors de la dernière victoire de Brooklyn Nets face au Miami Heat, Mason Plumlee a notamment bloqué LeBron James sur la dernière possession.

affronter Paul George et ses coéquipiers pour Brooklyn. Mais avant cela, les New-yorkais devront peut-être se défaire des Chicago Bulls. Et ça non plus, ce n'est pas gagné...

S: basketsession.com

Coupe du monde Brésil 2014 : Tévez sera à Disney pendant le Mondial !

En froid avec le sélectionneur argentin Alejandro Sabella, l'attaquant de la Juventus Turin Carlos Tévez ne sera pas du voyage au Brésil pour la Coupe du monde et a l'intention d'occuper son temps libre comme il l'entend. « Je ne crois pas que je vais regarder les matches de l'Argentine au Mondial, a-t-il confié dans un entretien accordé à Cronica. J'ai déjà mes billets pour aller à Disney avec ma femme et mes trois enfants. (...) Ce ne serait pas bien qu'il m'appelle maintenant. Je ne fais pas partie de sa réflexion et s'il a besoin de m'appeler, je ne veux pas que ce soit sous la pression de quelqu'un. »



Mondial-2014 : Sepp Blatter va louer l'appartement de Ronaldo pour 500.000 euros

Pour de son déplacement lors de la Coupe du monde au Brésil, en juin prochain, le président de la Fifa, Sepp Blatter, va loger dans l'appartement de l'ex-joueur brésilien, Ronaldo.

Mais il ne s'agit ni d'invitation, ni de joyeuse colocation. Plutôt d'affaire de gros sous. Et nul doute que Ronaldo a le sens des affaires, vu la facture qu'il a présenté au patron du foot mondial. Selon le média brésilien O Globo, il faudra que la Fifa débourse 480.000 euros pour quelque six semaines, soit environ 11.500 euros la nuit.

L'appartement est situé sur la très chic plage de Leblon, à l'ouest d'Ipanema.

FÈ 2 KABÈS AK UNITRANSFER

Pandan mwa fevriye, mas ak avril, Unitransfè ap bay \$3,000 US prim pou ou menm bò isit ak moun pa w an Ayiti!

Fè yon transfè lajan oswa yon transfè manje nan yon mwa, pou w ka gen chans genyen youn nan **10 prim** nou yo. Plis ou fè transfè, se plis chans pou w genyen youn nan gwo lo sa yo!

Prim 1	\$ 500 US <small>Pou Ou</small>	\$ 500 US <small>Pou Benefisyè a</small>
Prim 2	\$ 200 US <small>Pou Ou</small>	\$ 200 US <small>Pou Benefisyè a</small>
Prim 3 a 10	\$ 100 US <small>Pou Ou</small>	\$ 100 US <small>Pou Benefisyè a</small>

Ak UNITRANSFER
Se Wap!

USA
TOLL FREE
1-877-864-8726

UNI
TRANSFER

Unitransfer is licensed as a money transmitter by the State Banking Departments of NY, FL, MA, NJ, CT, IL, MD, RI, LA and GA.
Chak mwa nap anonse moun ki genyen yo Ozelazini ak an Ayiti.

Business Loan Seminar Series

**Broward County Mayor
Barbara Sharief
(District 8 Commissioner)**

Broward County Mayor Barbara Sharief presents this **FREE** seminar series designed to provide the South Florida business community with a working knowledge of Florida's participation in the State Small Business Credit Initiative (SSBCI). Allocated more than \$97.6 million by the U.S. Department of Treasury to implement the SSBCI, Florida manages two major programs to benefit small businesses in need of financing.

Join us to learn more from subject matter experts and find out how your small business can participate. Information will also be shared on working capital.

Upcoming Seminars

Saturday, April 12 • 10:30 a.m. - 12 p.m.
Miramar Branch Library
 2050 Civic Center Place, Miramar, FL 33025
Featured Speaker: Anthony Ferretti,
 Florida First Capital Finance Corporation (FFCFC)
 Also Miguel E. Gonzalez, U.S. Small Business Administration

Thursday, April 17 • 6 p.m. - 7:30 p.m.
Broward County Governmental Center
 115 S. Andrews Ave., Room 422, Fort Lauderdale, FL 33301
Featured Speaker: David Rodriguez, Enterprise Florida
 Also Cheryl Cook, South Florida Regional Planning Council
This seminar is part of the Business Development Workshop presented by the Office of Economic and Small Business Development.

Saturday, May 24 • 10:30 a.m. - 12 p.m.
Hallandale Beach Branch Library
 300 S. Federal Highway, Hallandale, FL 33009
Featured Speaker: David Rodriguez, Enterprise Florida

Saturday, June 21 • 10:30 a.m. - 12 p.m.
Southwest Regional Library
 16835 Sheridan Street, Pembroke Pines, FL 33331
Featured Speaker: Jennifer Schrader,
 Florida Department of Economic Opportunity (FDEO)

A Service of the Broward County Board of County Commissioners
 Sue Gunzburger • Dale V. C. Holness • Kristin Jacobs • Martin David Kiar • Chip LaMarca • Stacy Ritter • Barbara Sharief • Tim Ryan • Lois Wexler •

An equal opportunity employer and provider of services.

115 S. Andrews Avenue
Fort Lauderdale, FL
954-357-7008
Broward.org

3/14

SELL YOUR SERVICE

In Le Floridien Semi-monthly's Service Directory!
Call 305.610.7481 for more information.

HAPPENING

@

Primary

Medical Care Center
& Urgent Care Clinic

MOTHER'S DAY CELEBRATION

Friday, May 9th 2014
11:30 AM - 2:00 PM

MOTHER'S DAY CELEBRATION!

FREE TV GIVE AWAY

Friday, May 9th 2014

11:30 am - 2:00 pm

11500 NW 7th Ave. Miami, FL 33168

Admission: FREE

Join the staff of Primary Medical Care Center in our **Mother's Day Celebration** and **PATIENTS CARE EDUCATION**.

Topic: **Diabetes Management**
by **Dr. Marie S. St Cyr MD**

Coordinator: **Dr. Flore Lindor-Latortue**

Music, Raffle Prizes, Drinks and Food will be served for **FREE**.

FREE Transportation for Seniors 65 & UP

Honoring Oldest MOM!

Entertainment: **Soleil Entertainment**

To RSVP by May 2nd, please call Bonita **305-751-1500** or info@myprimarymed.com